



## Viele neue Gesichter in der Landjugend

Jahreshauptversammlung war gut besucht - Dank an Ehemalige

**Albaching (ee)** - Nachdem unsere Jahreshauptversammlung im Januar coronabedingt nicht stattfinden konnte, wurde diese nun im Oktober nachgeholt.

Es standen viele Themen, unter anderem auch Neuwahlen, auf dem Programm, wobei der größte Wert auf den gemeinsamen Austausch und ein gemütliches Zusammenkommen gelegt wurde.

Der Abend begann mit einem kurzen Brainstorming zum Thema „KLJB is für mi...?“. Hierbei wurden die Buchstaben K, L, J und B einmal separat betrachtet und auf Plakaten wurden viele Gedanken und Meinungen festgehalten.



**Bild neue Vorstandschaft der KLJB: (v.l.) Stefan Mayer, Anna-Lena Reitmeier, Josef Etmüller, Annika Pöschl, Christina Sanftl, Leander Sturm, Maria Etmüller, Bernhard Edlbergmeier.**

### Viele Aktionen trotz Beschränkungen

Im Anschluss schauten wir auf die vielen Aktionen des Jahres 2020 und 2021 zurück. Viele Impressionen zeigten, dass wir uns trotz

der vielen Beschränkungen nicht unterkriegen ließen. Es konnte zwar kein Galaball, Hockeyturnier oder Petersfeuer abgehalten werden, was wir sehr bedauerten, doch andere Aktionen, wie zum Beispiel die Radlrallye oder das Osterkerzenbasteln fanden statt.

Wir nutzten auch die Sommermonate, um OV-Runden im Freien, eine Juniandacht oder einen Kleiderflohmarkt zu veranstalten. Alles in allem können wir also sehr stolz sein, dass der Zusammenhalt auch in diesen schwierigen Zeiten aufrecht erhalten bleiben konnte.

Nachdem das Mitgliederwesen und auch die Kassenberichte der Jahre 2020 und 2021 vorgestellt wurden, fanden unsere jährlichen Neuwahlen statt.

### Vier Ausscheider aus Vorstandschaft

Von den insgesamt 45 anwesenden Personen waren 35 wahlberechtigt. Die neue Vorstandschaft besteht nun aus den Vorständen Christina Sanftl und Annika Pöschl, Kassier Anna-Lena Reitmeier und Schriftführerin Ma-

ria Etmüller. Die Beisitzer sind Stefan Mayer, Josef Etmüller, Bernhard Edlbergmeier und Leander Sturm. Zudem wurden auch unsere bisherigen Kassenprüfer Brigitte Voglsammer und Johannes Wimmer wieder gewählt.

### Die „Alten“ helfen bis Jahresende

Um der neuen Vorstandschaft den Start zu erleichtern, wird die

Landjugend für das restliche Jahr 2021 mit Unterstützung der bisherigen Vorstandschaft geleitet. Ab Januar 2022 scheiden somit Eva-Maria Hagl, Katharina Zacherl, Alexandra Lux und Elisabeth Edlbergmeier aus der Vorstandschaft aus.

An dieser Stelle wollen wir uns

*Fortsetzung  
Seite 3*



**Die ausgeschiedenen Vorstandschaftsmitglieder der KLJB (v.l.): Alexandra Lux, Katharina Zacherl, Eva-Maria Hagl, Elisabeth Edlbergmeier**

### Viele Aufgaben im neuen Jahr

Bürgerversammlung  
in Albaching **Seite 7**

### Drei Einakter im Angebot

Wieder Theater im  
Bürgersaal **Seite 9**

### Klassik mit Leidenschaft

Michael Westphal im  
Boulevard **Seite 34**



Das war das Ende des Maibaums: Ende September wurde der Baum vom Maibaumverein umgelegt und entsorgt. Aber keine Panik - nächstes Jahr wird ein Neuer aufgestellt. Das hat die Vorstandschaft garantiert. Fotos: Barth

## DER NASENBÄR ERZÄHLT...



### 30 Jahre sind vorbei...

... und wir sind immer noch für Euch da. Schon irgendwie komisch, wie sich das Ganze entwickelt hat. Nicht im Sinne von lustig und komisch sondern wohl eher im Sinne von Umfang und Aufwand zu sehen. Wir sind eine Zusammenstellung von Idealisten, welche sich im Laufe der Jahrzehnte zwar personell verändert hat, doch im Grunde immer noch den gleichen Gedanken folgen. Wir stellen die Menschen, Vereine und ihren Einrichtungen dar. Das ist das, was unser aller Leben ausmacht.

Unsere Geschichte wie auch unsere Geschichten sind es Wert festgehalten zu werden. Wir sehen uns nicht als selbstverständlich oder unersetzbar an. Der Nasenbachverein ist auch ein Teil von euch allen. Macht Euch mal bitte die kleine Mühe und nehmt euch das Impressum vor. Dort stehen Namen mit ihren Kürzeln. Jeder Name steht für eine Person, welche für dieses Magazin mehr oder weniger regelmäßig schreibt und/oder fotografiert bzw. anderweitig tätig ist. Es ist gerade in diesen Zeiten eminent

wichtig auf Aktivitäten innerhalb unserer Gemeinden hinzuweisen. Die Existenz vieler Vereine in unserem Land steht aufgrund der Pandemie auf dem Spiel. Alleine aus diesem Grund ist es wichtig, dass ihr euch durch uns darstellt. Darstellt für eure Gruppierung sowie auch für eure Gemeinden.

Seit drei Jahrzehnten stehen wir dafür ein. So etwas machst du nicht aus einer Laune heraus oder aus dem Zweck der Selbstverwirklichung. Die redaktionelle Arbeit verschlingt viele Stunden, für die wir nichts erhalten. Der Franz Beckenbauer würde jetzt sagen: "Ja gut ääh, gonz so umsonst tun die des nicht...".

Ja gut Franz, wir haben Werbeeinnahmen. Doch die werden komplett durch den Druck verschlungen. Schon möglich das wir uns im Laufe unserer Tätigkeiten von den Spenden mal ein Kaltgetränk regionaler Herkunft gönnen. Wer darüber mehr erfahren will, kann zur Jahreshauptversammlung am 25. November zum Wirt nach Kalteneck kommen. Dort liegen die Zahlen auf dem Tisch. **Euer Nasenbär (rw)**

## Impressum:

Stand: 11/2021

**Herausgeber:** Nasenbach-Verein zur Förderung von Kultur, Sport und Dorfgemeinschaft in Albaching und Umgebung e.V. („Nb-Verein“); gegründet am 25.11.1991

**Vorstandschaft:** 1. Vorstand: Günther Müller - 2. Vorstand: Ulrich Vital - Kassier: Günter Ganslmeier - Schriftführer: Lisa Liebmann - Beisitzer: Günter Haller, Wulf Heumann, Sylvia Liebmann, Benjamin Moser und Ralf Wagner

**Redaktion (re):** Günter Ganslmeier (gg), Günther Haller (gh), Benjamin Moser (Im), Günther Müller (gm), Christian Rinner (cr) und Ulrich Vital (uv)

**Ständige Mitarbeit Redaktion & Organisation:** Richard Barth (br) Annemarie Binsteiner, Wast Friesinger jun. (wfj), Rita Ganslmeier, Melina Haller (mh), Wulf Heumann (wh), Cilly Kromer (ck), Lisa Liebmann (ll), Sylvia Liebmann (sl), Helmut Maier (hm), Fritz Müller (fm), Resi Müller, Johanna Neuwieser (jn), Bärbel Pfizmaier (bp), Lorenz Richterstetter (ri), August Seidinger jun. (as), Ralf Wagner (rw) und Julia Zacherl (ju)

**Freie Mitarbeit:** Richard Achatz (ra), Georg Barth, Markus Bauer (mb), Axel Berkermann (ab), Doris Dietze (dd), Elisabeth Edlbergmeier (ee), Franziska Gritscherb (fg), Franz Konrad (fk), Reinhold Lindner (li), Franz Manzing (fxm), Anton Mayer jun. (amj), Franz Merkle (mer), Magdalena Pfizmaier (mp), Theresa Machl (thm), Andreas Moser (mo), Rita Neumann (neu), Elisabeth Sanftl, Bernhard Schmid (bs), Jessica Vital-Robarge (jvr), Maria Vital, Regina Wierer (wg), Anton Wimmer (aw) und Martin Ziel (zi)

**Internet:** Christian Rinner • **Internetseite:** [www.nasenbach.de](http://www.nasenbach.de)

**Anzeigenannahme u. -bearbeitung, Kassenführung, Technik:** Günter Ganslmeier, Tel. 08076 / 88 99 80, e-Mail: [anzeigen@nasenbach.de](mailto:anzeigen@nasenbach.de)

**Abonnement-Abrechnung und -Vertrieb:** Günter Ganslmeier, Tel. 08076 / 88 99 80, e-Mail: [info@nasenbach.de](mailto:info@nasenbach.de)

**Redaktionsbüro:** Floriansweg 2, 83544 Albaching (im Feuerwehrhaus) Telefon 08076 / 72 86 - Telefax 08076 / 88 99 87

**e-Mail:** [redaktion@nasenbach.de](mailto:redaktion@nasenbach.de)

**Bankverbindung:** Raiffeisenbank RSA eG, BLZ 701 695 24, KTO 124 206

**IBAN/BIC:** DE 95 7016 9524 0000 1242 06 / GENO DE F1RME

**Auflage:** 1.000 Exemplare

**Druck:** Offsetdruck Max Brummer GmbH, 85570 Markt Schwaben

Das Nasenbach-Magazin erscheint seit 3. Juli 1990 jeden ersten Dienstag im Monat (außer August) und wird in hundert Prozent ehrenamtlicher Arbeit erstellt.

### Verbreitungsgebiet:

Das Nb-Magazin erscheint in den Gemeinden Albaching, Rechtmehring und Maitenbeth, sowie in den Ortschaften St. Christoph, Ebrach und Forsting. (Das Nb-Magazin ist in den Geschäften und Banken im Verbreitungsgebiet kostenlos zu beziehen; für freiwillige Spenden bedanken wir uns herzlich.)

Wir bedanken uns bei allen, die am Entstehen des Nb-Magazins mitgewirkt haben. Für unverlangt eingesandte Manuskripte keine Gewähr. Anonym abgegebene Artikel werden grundsätzlich nicht abgedruckt. Vervielfältigung nur mit Erlaubnis der Nb-Redaktion/Nb-Vorstandschaft.



**Fortsetzung  
von Seite 1**

nochmals für die viele Zeit und Mühen bedanken, die ihr in den letzten Jahren aufgebracht habt und hoffen natürlich sehr, dass ihr auch weiterhin aktiv bei der KLJB dabei seid.

Zum Schluss bedankten sich auch Bürgermeister Rudolf Schreyer und zweiter Bürgermeister Sebastian Friesinger für die Gute Arbeit der letzten Jahre und gratulierten der neu gewählten Vorstandschaft. Dem konnte sich Michael Kafka im Namen der Pfarrei nur an-

schließen. Die Jugendarbeit in der Pfarrei sei ihnen allen ein großes Anliegen, umso schöner ist es zu sehen, dass diese mit viel Motivation und Spaß gelebt wird.

Die Vorstandschaft sammelte am Schluss noch Ideen für kommende Aktionen, die durchgeführt werden könnten und bedankte sich bei allen für das zahlreiche Erscheinen. Explizit wurden auch die Firmlinge eingeladen, die in großer Zahl anwesend waren. Der ständige Nachwuchs ist uns sehr wichtig und wir freuen uns sehr darauf, viele Gesichter bei den kommenden Veranstaltungen zu sehen.



### PKW im Gewerbegebiet beschädigt

**Albaching** - Am Mittwoch, den 20. Oktober bzw. Donnerstag, den 21. Oktober wurde mein ordnungsgemäß geparktes Auto erheblich beschädigt. Wer hat evtl. etwas gesehen? Für Hinweise wäre ich sehr dankbar. Tel: 0175/8411996



## Nur die Physik zeigt uns die Grenzen

### Landrat Otto Lederer besuchte die Firma Altmann in Albaching

**Albaching** - Es gibt Produktionsräume, die reiner sind als Operationsäle. Wenn darin Kräne zum Einsatz kommen, dann ist die Wahrscheinlichkeit sehr hoch, dass sie von der Firma Altmann aus Albaching stammen. Die Brüder Robert und Achim Altmann haben sich erfolgreich eine Nische gesucht. Selbstbewusst sind sie zudem: „Nur die Physik zeigt uns die Grenzen, alles andere ist machbar.“

Ihr bisher größtes Projekt in diesem Bereich waren zwei Reinraumkräne, die jeweils 30 Tonnen heben können. Achim Altmann bezeichnet sie als Husarenstück, weil sie auf den Millimeter genau parallel fahren. Eingesetzt werden solche Reinraumkräne beispielsweise bei der Herstellung von Batterien oder in der Medizinbranche.

Beim Besuch von Landrat Otto Lederer präsentierten die beiden einen Teil ihrer gut 25-jährigen Firmengeschichte. Begleitet wurde der Landrat vom Vorsitzenden des IHK-Regionalausschusses

Rosenheim Andreas Bensegger, dem Geschäftsstellenleiter der Industrie- und Handelskammer in Rosenheim Jens Wucherpfennig, Albachings Bürgermeister Rudolf Schreyer sowie von Richard Weißenbacher und Katharina Voggenauer von der Wirtschaftsförderstelle im Landratsamt Rosenheim.

Altmanns Firmengeschichte beginnt mit einer kleinen Werkstatt. „Wir sind in die Nische geraten, weil wir das gemacht haben, was andere nicht machen wollten“, sagt Robert Altmann. Es sind die Kräne, die nicht von der Stange kommen, welche das Albachinger Unternehmen plant, fertigt, montiert, in Betrieb nimmt und wartet, eben den gesamten Lebenszyklus eines Produkts. Altmann beliefert vor allem den europäischen Markt. Die Dächer von zwölf Moscheen im saudi-arabischen Mekka mit Liftfahrwerken zu versehen, also fahrbare Dächer zu schaffen, fallen eher in die Kategorie Ausnahme. 45 Mitarbeiterinnen und Mit-



(v.l.) Landrat Otto Lederer, Andreas Bensegger vom IHK Regionalausschuss Rosenheim, IHK-Geschäftsstellenleiter Jens Wucherpfennig, Katharina Voggenauer (Wirtschaftsförderstelle Landratsamt), Bürgermeister Rudolf Schreyer und Achim Altmann beim Rundgang in den beiden Fertigungshallen.

arbeiter beschäftigt Altmann. Ihr Nachwuchs kommt von der Mittelschule, aber auch von der Hochschule. „Wir brauchen interessierte Leute, weil das Produkt nicht jede Woche das Gleiche ist.“ In der Diskussion zeigte sich, dass die Gewinnung von neuem Personal nicht einfach ist. „Facharbeiter ist eine hohe Qualifikation“, stellt Robert Altmann fest und kritisiert vor allem den Mathematik-Unterricht an den Mittelschulen. Damit die Auszubildenden die Theorie

schaffen, gibt er selbst regelmäßige Mathe-Nachhilfe.

Zur Freude von Bürgermeister Rudolf Schreyer lobten Robert und Achim Altmann abschließend die Wirtschaftsfreundlichkeit in der Gemeinde Albaching: „Es ist gut und richtig, diesen Standort gewählt zu haben.“ Konkretes Beispiel gefällig: In der Gemeinde ist jedes Haus an das Glasfasernetz angeschlossen.

Pressestelle LRA

Ich nehme mir Zeit für Sie und Ihr Pferd!



**PFERDEPRAXIS DR. ZIERMANN**

Albaching  
**Dr. Sandra Ziermann**  
 Fachtierärztin für Pferde  
 Schulmedizin & Alternative Medizin  
**24 Stunden Notdienst:**  
**0152/59 50 51 64**  
[www.pferdepraxis-ziermann.de](http://www.pferdepraxis-ziermann.de)

**Geflügel, Eier,  
Honig & mehr**



GEFLÜGELHOF  
**Friesinger**

Schacha 3, 83544 Albaching  
 Telefon: 08076 8282

[www.friesingerhof.de](http://www.friesingerhof.de)

## Meldungen aus dem Gemeinderat Albaching

### Salzsilo am Wertstoffhof

Um die Versorgung des Winterdienstes mit Salz zu verbessern, beschloss der Gemeinderat ein zusätzliches Salzsilo am Wertstoffhof zu errichten. Das Silo hat ein Fassungsvermögen von 40 m<sup>3</sup> und eine Höhe von 10 Meter. Es wird nördlich vom Wertstoffhof errichtet und ist über ein zusätzliches Tor über die Straße zu erreichen.

### Neue Sirenen?

Zur Zeit gibt es ein Förderprogramm zur Errichtung von Sirenen für den Bevölkerungsschutz. Theoretisch wäre die Sirene am Feuerwehrhaus geeignet, wenn

man sie digital erweitern würde. Doch Stefan Schwimmer meint, diese reiche nicht aus und sinnvollerweise müssten auch die umliegenden Gemeinden mitmachen. In Albaching wären drei Standorte nötig, so ein Fachgutachten. Außerdem werden zwar die Erstellungskosten gefördert, aber die Wartung hat die Gemeinde selbst zu übernehmen, so Sebastian Friesinger. Deshalb wurde beschlossen, den Förderantrag zu stellen, sich aber erst einmal die Kosten für die Wartung berechnen zu lassen und dann zu entscheiden.

### Baugebiet Albaching-Ost

Die erste öffentliche Auslegung und Behördenbeteiligung für das

Baugebiet Albaching-Ost hat im August stattgefunden. Es gab zahlreiche Rückmeldungen seitens der Behörden, die vom Gemeinderat behandelt wurden. Da jedoch noch einige Planungsänderungen ausstehen, die seitens der Gemeinderäte und des Sportvereins nicht eingearbeitet wurden, verwies Bürgermeister Schreyer auf die zweite Auslegung. Der Bebauungsplan wurde wie vorgelegt mit zwei Gegenstimmen beschlossen.

### Flächennutzungsplan Oberdieberg

Längere Diskussionen gab es zu der Änderung des Flächennutzungsplans im Gewerbegebiet Oberdieberg. Dort soll wie schon berichtet eine Waldfläche gerodet werden und eine Kühlhalle von der Firma Huber Transporte errichtet werden. Besonderen Augenmerk legten die Gemeinderäte auf die Ausgleichsflächen und die Bepflanzung der jetzigen Gewerbeflächen. Dies sei soweit alles in Ordnung, so Bürgermeister Schreyer. Er habe das selbst geprüft. Der Gemeinderat beschloss mit 8:3 Stimmen die Änderung des Flächennutzungsplans.



## Bauanträge

Dem Antrag zur Errichten einer **Terrassenüberdachung** an der bestehenden Terrasse im Diebergweg 7 wurde zugestimmt.



## Gemeinde

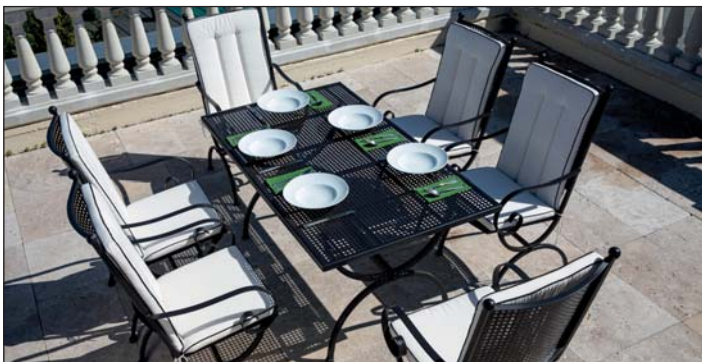
Die nächste **Gemeinderatssitzung** findet am Dienstag, 9. November um 19:30 Uhr im Bürger-saal statt.



## Rehwild aus dem Jagdrevier Albaching direkt vom Jäger auf Wunsch zerlegt oder als Teilstücke

von: August Seidinger;  
Thal 3, Albaching

Tel.: 08076 / 257



**MBM**  
seit 1954

**rabatte bis zu 40% + Sonderrabatte bis zu 40% + Sonderrabatte bis zu 40% + Sonderrabatte bis zu**



# SONDERVERKAUF $\cong$ SHOWROOM

Exklusive Gartenmöbel direkt vom Hersteller auf 3.000 m<sup>2</sup>

**MBM Münchener Boulevard Möbel GmbH | 83539 Forsting | Steinbuchstr. 3**

An der B 304 zwischen Ebersberg u. Wasserburg a. Inn | Tel. 080 94 / 90 93 44 - Mobil 0171 / 21 51 897

**Aktuelle Angebote und Sonderposten auf [www.mbm-moebel.de](http://www.mbm-moebel.de)**

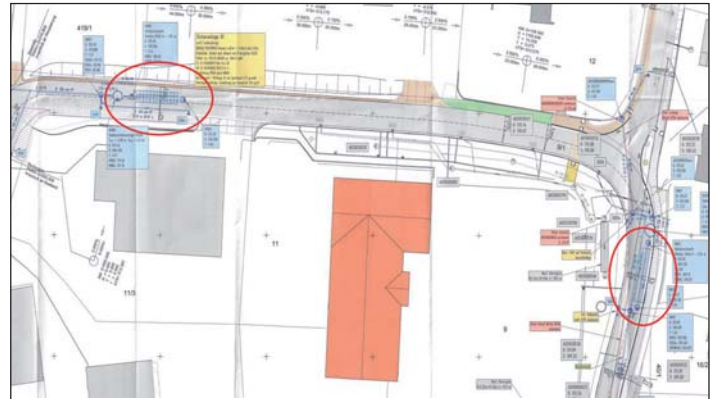
# Hohe Kosten für den Regenwasserkanal

## Sanierungen werden in ganz Albaching nötig sein

**Albaching (gg) - Massive, aber noch nicht bezifferte Kosten werden für die Sanierung des Regenwasserkanals in Albaching nötig sein. Der aktuelle Zustand der Kanäle ist marode und nicht mehr regelkonform. Zuerst wird der Kanal im Zuge des Rückbaus der Straße vom Kreuzwirt bis zum Kellerberg erneuert.**

Aufgrund der Hagelkatastrophe im Juni wurde von Bürgermeister Schreyer die Untersuchung des Regenwasserkanals in Auftrag gegeben. Das Ingenieurbüro Europlan stellte die Ergebnisse in der letzten Gemeinderatssitzung vor. Der Zustand der Kanäle sei auf jeden Fall sanierungsbedürftig, so Johann Hollaus vom Ingenieurbüro. Aber laut den aktuellen Regeln sind die aktuellen Einleitungsmengen in den Nasenbach sowieso nicht mehr erlaubt. Es müsse auf jeden Fall gehandelt werden. Künftig müsse mehr Regenwasser versickert werden. Und dies kann nur durch den Einbau von größe-

ren Sickerschächten ermöglicht werden. Im Zuge des Rückbaus der Straße zwischen Kreuzwirt und Kellerberg wurde deshalb die Planung des Kanals mit aufgenommen. Großflächige Sickerschächte aus Kunststoffkästen unter der Straße sollen die Rückhaltung und Versickerung des Regenwassers gewährleisten. Nur wenn diese überlaufen, können und dürfen sie in den Nasenbach abgeleitet werden. Da wenig Platz zur Verfügung steht, werden diese Sickerschächte vor allem in die Tiefe gebaut. Die Gemeinden sind zudem verpflichtet alle 20 Jahre die Kanäle zu prüfen und zeitgemäß aus-



**Es sind mehrere Standort für die Sickerschächte nötig. Auf dem Bild sind zwei geplante Sickerschächte am Kinderhaus eingezeichnet. Quelle: Gemeinde Albaching**

zustatten. Das heißt, dass alle Kanäle und Sickerschächte in der Gemeinde geprüft und wenn nötig angepasst werden müssen. Ein Kostenfaktor, der noch nicht genau zu beziffern ist, aber den Haushalt ziemlich belasten wird. Zudem gibt es keine Zuschüsse für die Sanierung der Regenwasserkanäle. Auch private Gebäude, die in den Nasenbach einleiten wird die neue Regel betreffen.

## Gegen die Waldrodung

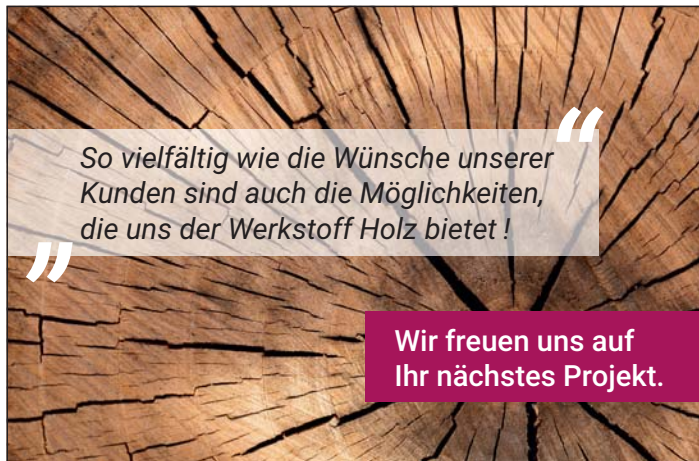
### Unterschriftenaktion gestartet

**Albaching (gg) - Gegen die Waldrodung am Oberdieberg zum Bau einer Gewerbehalle hat Isidor Hagl in Albaching eine Unterschriftenaktion ins Leben gerufen. Seiner Meinung und auch die Meinung der bisher 100 Unterzeichner nach soll kein Wald am Oberdieberg dem Gewerbe zum Opfer fallen. „Dieses Bauvorhaben rechtfertige in keiner Weise den schweren Eingriff in die Natur und kann durch eine Aus-**

gleichsmaßnahme wie z.B. Ersatzaufforstung nicht kompensiert werden.“, so die Begründung auf der Unterschriftenliste. Dass es sichtlich Bedenken gegen das Vorhaben gibt zeigt sich schon durch die zahlreichen Unterschriften, die bereits geleistet wurden. Die Listen liegen nicht öffentlich auf sondern werden durch persönliche Kontakte weitergegeben. Wer sich beteiligen möchte kann sich gerne bei Isidor Hagl melden.

## Die Gemeinde in Zahlen

Gemeindefläche .....	1815 ha
Landwirtschaftliche Fläche.....	1317 ha
Waldfläche.....	330 ha
Bebaute Fläche .....	92 ha
Verkehrsfläche.....	50 ha
Einwohner mit Hauptwohnsitz .....	1770
Einwohner mit Nebenwohnsitz .....	84
Zuzüge .....	43
Wegzüge .....	79
Geburten .....	16
Sterbefälle .....	12
Verwaltungshaushalt .....	3.135.550 €
Vermögenshaushalt .....	4.084.050 €



„So vielfältig wie die Wünsche unserer Kunden sind auch die Möglichkeiten, die uns der Werkstoff Holz bietet!“

Wir freuen uns auf Ihr nächstes Projekt.

Tel. 08076/88599-0  
www.ganslmeier.de



**SCHREINEREI  
GANSLMEIER**

**PLANEN  
BAUEN  
RENOVIEREN**

übernehme:

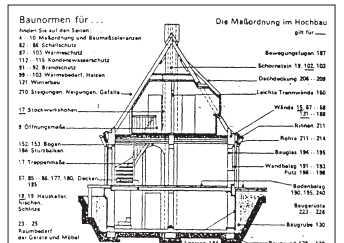
Planung, Ausschreibung,  
und Beratung für:

Wohnhäuser, landwirtsch.  
Bauten, Garagen, usw.

**Franz Sanftl**

Maurermeister und  
Bautechniker

Berg, Schmied-Ring 11  
83544 Albaching  
Tel. 08076/1452



# Fragen an den Bürgermeister

## Zahlreiche Wortmeldungen bei der Bürgerversammlung

**Albaching (gg) - In der etwa dreistündigen Bürgerversammlung gab es auch Zeit für die anwesenden Bürger um Fragen und Anträge zu stellen. Diese Möglichkeit der Bürgerbeteiligung wurde auch reichlich genutzt. Zu bemerken ist, dass der Gemeinderat sich mit den Anträgen und Anregungen der Bürgerversammlung befassen muss.**

**Hans Raab**, direkter Nachbar vom Gewerbegebiet bemängelte die Vorgehensweise der Gemeinde bei der Baumfällung von Gemeindebäumen und Rodung letztes Jahr im nordwestlichen Gewerbegebiet durch ein ansässiges Unternehmen. Die Entwicklung hat „kriminelle“ Züge erreicht, so Hans. Auch die Ausgleichsflächen seien noch nicht alle erstellt oder nicht als Ausgleichsflächen geeignet. Die Gemeinde habe reagiert und ein Gutachten in Auftrag gegeben. Aber alles habe sich im Sand verlaufen. Raab verlangte keine sofortige Antwort - aber er wünscht eine ausführliche schriftliche Erklärung.

Bürgermeister Schreyer erwiderte, dass die Wiederaufforstung eine Auflage für den Unternehmer ist. Die Kosten für das ganze Verfahren könne er nicht auswendig beziffern, aber die Informationen werden zur Verfügung gestellt. Auch die Ausgleichsflächen werden aktuell schon erfasst und bekannt gegeben. Die Gemeinde ist dran.

**Günter Ganslmeier** bemerkte, „Wenn die VG Nachrichten das offizielle Amtsblatt der Gemeinde sind, dann sollen doch bitte die Informationen des Aushangs am Schulgebäude auch darin veröffentlicht werden. Oder zumindest der Hinweis auf die neuen Aushänge mit Stichworten.“ Auch eine Bürgersprechzeit in den Gemeinderatssitzung wünsche er sich. Dies sei auch in anderen Gemeinden nicht unüblich. Beide Themen formulierte er als Antrag.

**Reinhold Lindner** hat nachgefragt, ob die Kosten für den Regenwasserkanal auf die Bürger umgelegt werden. Dies sei nicht der Fall, so Schreyer.

Auch der Stand zum Friedhof interessiert Lindner.

Das Thema liegt noch beim Notar, aber der Friedhof geht an die Kirche über, die diesen dann verwaltet. Die Gebühren werden geteilt. Sollte die Kirche künftig mit der Regelung nicht einverstanden sein, geht der Friedhof wieder an die Gemeinde zurück, so Schreyer.



**Der Wald südlich der Lagerhalle im Gewerbegebiet soll einem Gewerbebau weichen.**  
Bild: bayernatlas

In Sachen Seniorenarbeit bemerkte Bürgermeister Schreyer, dass er schon mit interessierten Personen gesprochen habe, aber er wünsche keine Teilung zwischen gemeindlicher und kirchlicher Seniorenarbeit.

Eine Überarbeitung der Seniorenbroschüre sei laut Lindner auch wieder nötig.

**Isidor Hagl** wünscht sich eine generelle 30er Zone am Kinderhaus. Dies können die Gemeinden ja selbst festlegen. Das Thema wird nach dem Rückbau noch einmal angesprochen, so der Bürgermeister.

Als Hinweis gab Hagl noch zu bedenken, dass eine Anpassung des Kubikmeterpreises für das Wasser mehr zum sparen anrege, als Änderungen an der Grundgebühr oder einer Herstellungskostenbeteiligung.

Hagl kritisierte die Bauleitplanung im Gewerbegebiet Oberdieberg und habe bereits eine Unterschriftenliste gegen das Vorhaben bei der Gemeinde eingereicht (siehe separater Artikel). Eine Waldrodung für Gewerbe komme für ihn nicht in Frage.

**Helmut Maier** wünschte sich, dass die Gemeinde mehrere Bäume als Naturdenkmal deklariere. So zum Beispiel die Franzosenlinde an der Kirche und die Linde in Berg an der Wasserreserve.

Rudolf Schreyer meinte dazu, dass es schwierig sei, jeden vermeintlichen Baum mitaufzunehmen. Aber man wird über einen Baumplan für Albaching diskutieren

**Altbürgermeister August Seidinger** interessierte sich für den aktuellen Wasserverlust in der Gemeinde. Darauf antwortete Christian Thomas, dass man zwischen 7 und 10 Prozent liege.

Exakt kann man das nicht sagen, da der Wasserverbrauch für die Feuerwehr oder gemeindliche Maßnahmen nicht gemessen werde. Auffällig sei aber das es im Frühjahr immer wieder zu hohen Wasserverbräuchen käme, die nicht festgestellt werden können. Möglicherweise findet hier auch ein Diebstahl statt.

**Petra Wirtz** lobte die gute Arbeit der Gemeinde und findet es gut, dass das Sparkassengebäude gekauft wurde. Auch sie hofft auf eine Tempo 30 Zone nach dem Rückbau der Kreisstraße.

Klar spricht sich Wirtz gegen die Abholzung im Gewerbegebiet aus und bemerkte, dass der EM-Garten im Frühjahr manchmal sehr laut zu hören war.

Schade findet sie, dass der Radweg nach Reichtmehring neben der Straße gebaut werde. Es gibt doch bereits einen schönen Weg über Großbrunn, Schacha und Furth. Dieser Meinung schloss sich auch Isidor Hagl an und wünschte sich eher eine Radweg nach Forsting. So ein Weg sei bereits in Planung, bemerkte Bürgermeister Schreyer dazu.

**Anton Eberl** kritisierte, warum im Winter die Straßen-Laternen abgeschaltet werden müssen.

Es sei technisch sehr aufwändig, so Schreyer, aber man werde die Möglichkeiten nochmal prüfen, da im Winter der Insektenschutz nicht nötig sei.



**Für diese Linde hätte Helmut Maier sich eine Beteiligung der Gemeinde gewünscht.**

Foto: gm

**Hans Köppen** forderte, dass die Gemeinde wieder öfter Geschwindigkeitskontrollen in Berg durchführen lassen solle. In den letzten Monaten fahren vor allem die schweren Laster viel zu schnell durch die Ortschaft.

**Markus Betzl** hat nachgefragt, ob sich das Sortierungssystem am Wertstoffhof ändere. Darauf konnte Schreyer die Information geben, dass es möglicherweise zukünftig keine Unterscheidung bei dem Kunststoffen geben werde. Aber die endgültige Entscheidung sei im Landratsamt noch nicht getroffen.

Auch die Parker auf der Straße zum Wertstoffhof bemängelte Betzl.

Bürgermeister Schreyer möchte auf zusätzliche Schilder verzichten. Aber die Gespräche mit den Anliegern halten meist auch nicht lange an. Man werde das Problem beobachten.

Robert Guder

## Sonnenschutztechnik

Terrassendächer  
Insektenschutz  
Innen / Außenjalousien  
24h Service  
Rollos / Rolläden  
Markisen

Wasserburger Straße 7 83544 Albaching
Telefon: 08076 / 88 98 555  
Mobil: 0176 / 20 69 21 65
E-Mail: info@markisen-guder.de  
www.markisen-guder.de

# Viele Aufgaben für die Gemeinde im neuen Jahr

## Bürgerversammlung war gut besucht - zahlreiche Wortmeldungen aus dem Publikum

Albaching (gg) - Etwa 60 Gäste konnte Bürgermeister Schreyer im Bürgersaal begrüßen. Er stellte den Ist-Stand und die Planungen der Gemeinde den Albachingern vor und verwies auf die zahlreichen Aufgaben, die im kommenden Jahr anstehen. Es gab auch zahlreiche Anfragen und Rückmeldungen seitens der Bürger.

Nach der Begrüßung der Ehrengäste stellten Bürgermeister Schreyer und Bernhard Koblechner die Statistikdaten des vergangenen und künftigen Jahres vor. Bemerkenswert dabei war der massive Einbruch der Gewerbesteuer. Diese sank auf fast die Hälfte von 1.07 Millionen auf 590.000 Euro. Auch für 2021 wird hierfür nur ein Ansatz von 677.675 Euro geplant. Relativ stabil und mit leichtem Plus blieb die Einkommensteuer mit etwa einer Million Euro.

### Rücklagen schrumpfen

Massive Einkäufe wird die Gemeinde wohl im kommenden Jahr tätigen. So werden etwa drei Millionen aus den Rücklagen genommen. Damit wird der Rücklagenstand von etwa 4,5 Millionen Euro auf 1,5 Millionen Euro schrumpfen. Die geplanten Ausgaben dazu

verteilen sich auf den Kauf von Grundstücken mit etwa drei Millionen Euro und Baumaßnahmen mit knapp einer Million Euro. Dabei sind natürlich die Ausgaben als Investition in die Zukunft der Gemeinde zu betrachten. Und Teile der Grundstücke werden wieder weiterverkauft.

### Die Projekte im neuen Jahr

Die großen Projekte für die kommenden Jahre sind der Rückbau der ehemaligen Kreisstraße durch den Ort, das Baugebiet Albaching-Ost, der Umbau des neuen Gemeindeamts sowie der notwendige Bau eines neuen Hochwasserbehälters. Dieser wird zwar von der Verwaltungsgemeinschaft durchgeführt, aber auch den Albachinger Bürger höheren Wasserkosten und eine mögliche Herstellungsbeteiligung beschern. Erfreut zeigte sich Bürgermeister



Bürgermeister Rudolf Schreyer berichtete vor den interessierten Zuschauern über die Arbeit der Gemeinde. Foto: gg

Schreyer bei der Entwicklung im Kinderhaus. So sind aktuell 88 Kindergartenkinder, 23 Krippenkinder und 11 Hortkinder untergebracht. Auch die zusätzlichen Angebote wie Zwergerlgruppe und die Mittagsbetreuung werden gut wahrgenommen.

### Erste Klasse kommt wieder

Ein Wermutstropfen war jedoch, dass die erste Klasse wegen geringer Anmeldezahlen nicht in Albaching untergebracht werden konnte. Aber für das kommende Jahr sieht es wieder gut aus, so Schreyer. Aktuell werden die 2. bis 4. Klasse in Albaching besetzt.

Geplant ist auch, einen Kies-Weg vom Stettener Kreisel zur Kiesstraße Richtung Funkmast zu errichten. Damit würde ein weiterer Rundweg zum Wandern geschlossen werden.

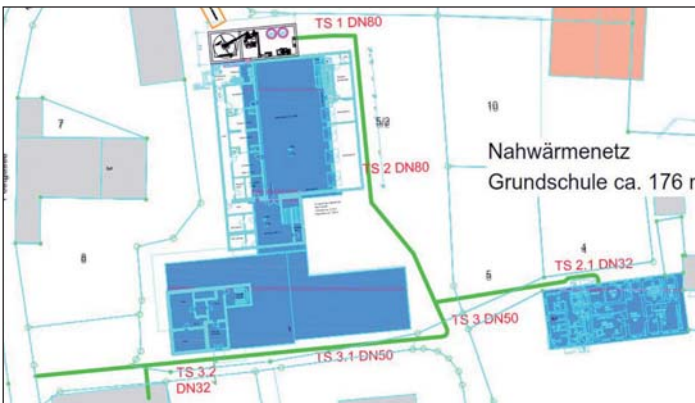
Auch in Reichweite ist der Radweg von Albaching nach Furth. Es wurden bereits die Grundstücksverhandlungen durchgeführt und

mit der Gemeinde Rechtmehring gesprochen.

Positiv konnte der Bürgermeister auf den Abschluss des Breitbandaus zurückblicken. Es sind zwar noch einige „Baustellen“ offen, aber man werde gemeinsam mit der Telekom versuchen, diese noch zu lösen. Auch der Ankauf des ehemaligen Sparkassengebäudes war ein „Glücksfall“. Da es selten die Möglichkeit für eine Gemeinde gäbe, ein Grundstück in so exponierter Lage zu erwerben. „Der Umbau zum Gemeindeamt eilt nicht, aber wir werden dran bleiben“ so Schreyer. Die Planungen sind bereits weitestgehend abgeschlossen.

Auch das Nahwärmenetz mit der Hackschnitzelheizung an der Alpitchahalle wird bald fertiggestellt und in Betrieb gehen.

Rudolf Schreyer bedankte sich noch herzlich bei allen gemeindlichen Helfern, Gemeinderäten, Verwaltungsangestellten sowie der Teilnehnergemeinschaft, den Vereinen und der Feuerwehr für die gute Zusammenarbeit und Unterstützung.



Das Projekt Biomasseheizung mit Nahwärmenetz wird demnächst in Betrieb gehen. Quelle: Gemeinde Albaching

**HS Kfz-Sachverständigen GmbH**  
 Sachverständige für Fahrzeugschäden und -bewertung  
 Arbeitsschutz ASiG - Sicherheitstechnischer Dienst  
 Gutachten für Klassiker, Land- u. Forsttechnik, Technische Gutachten

**Vereidigter Sachverständiger**  
 Thomas Manzinger

**Wasserburger Str. 19 • 83527 Haag • Tel. 08072-371451**  
 Internet: [www.schmid-haag.com](http://www.schmid-haag.com)



Starke Einbrüche gab es bei der Gewerbesteuer. Quelle: Gemeinde Albaching

# Neues Trainingsmaterial für die Fußballjugend

## Sparkasse Wasserburg spendet 1.000 Euro an den SV Albaching

**Albaching** - Knapp 100 Kinder und Jugendliche trainieren aktuell mehrmals die Woche beim SV Albaching. Damit der Spaß gerade zu Coronazeiten weiterhin an erster Stelle steht und die Motivation zum Training erhalten bleibt, hat der SV Albaching neues Trainingsmaterial angeschafft. Die finale Anschaffung erkennt man auf dem Spendenbild.

Es wurden zwei Mini-Fußballtore und weiteres Material für Koordinationsübungen gekauft, somit bildet das Trainingsmaterial auch eine Basis für ein abwechslungsreiches und interessantes Fußballtraining. Dies unterstützte die Sparkasse Wasserburg zur großen Freude der Nachwuchskicker mit einer Spende. Richard Schönhuber von der Sparkasse Wasserburg überreichte die Spende an Andreas Moser, 2. Jugendleiter des SV Albaching.

Michael Wagner



Die Albachinger Fußballjugend mit Trainerin Yvonne Oppermann, 2. Jugendleiter Andreas Moser, Richard Schönhuber von der Sparkassengeschäftsstelle Haag und Trainer Kai Oppermann.

### Tabelle A-Klasse 3

Erste Mannschaft 2021/2022

1. TSV 1932 Aßling	15	32:18	29
2. SV Aschau/Inn II	15	33:22	28
3. TSV Hohenthann	15	48:23	25
4. SV Schonstett	13	25:13	25
5. SV Reichertsheim II	13	27:15	24
6. SV Forsting-Pfg.	12	22:12	24
7. ASV Rott am Inn	13	37:30	23
8. TSV Soyen	14	23:24	22
9. FC Halting	14	29:35	19
10. SC Rechtmehring	14	20:27	16
11. TSV Emmering II	15	24:28	15
12. <b>SV Albaching</b>	15	29:43	11
13. TSV Eiselfing II	15	16:48	8
14. SV Ostermünchen II	15	11:38	6

### Tabelle C-Klasse 3

Zweite Mannschaft 2021/2022

1. SV Schechen II	13	43:16	30
2. SV Amerang II	12	29:13	28
3. TuS Großkaro II	13	40:17	25
4. SV Genc. Wasserb	13	29:19	21
5. ASV Rott am Inn II	13	32:15	20
6. TSV Hohenthann II	14	44:23	19
7. SV Forsting II	14	34:29	17
8. FC Welling	11	15:31	16
9. SV Tattenhausen II	13	24:31	16
10. SC Rechtmehring II	13	13:47	8
11. <b>SV Albaching II</b>	14	11:45	5
12. TSV Soyen II	13	14:42	3
13. Griesstätt II zg.	8	00:00	0

## SVA-Fußball: Die nächsten Spiele

### Erste Mannschaft:

Sonntag 07. November 12:30 Uhr SVA I - FC Halting I  
Winterpause  
Samstag 19. März 15 Uhr SVA I - TSV Aßling

### Zweite Mannschaft:

Sonntag 07. November 14:30 Uhr SVA II - SV Tattenhausen II  
Winterpause  
Samstag 26. März 16 Uhr TuS Großkaro II - SVA II

Alle Spiele aller Senioren- und Jugendmannschaften des SV Albaching finden Sie auch unter [www.bfv.de](http://www.bfv.de)



## SVA dankt Trainer Schaller Getrennte Wege nach zweieinhalb Jahren

**Albaching (gm)** - Die Abteilung Fußball des SV Albaching bedankt sich bei Trainer Roman Schaller für zweieinhalb gemeinsame Jahre.

Die Erste des SV Albaching steckt tief im hinteren Tabellen-Drittel. Die sportliche Leitung und Schaller suchten mehrmals das Gespräch und loteten eine mögliche Marschrichtung für die

Zukunft aus. Es war aufgrund der Corona-Pandemie eine turbulente Zeit, dennoch war es stets eine gute Zusammenarbeit. Trotzdem erfolgte nach dem gewonnenen Derby gegen Rechtmehring die Trennung.

Die Fußballer des SVA wünschen Roman Schaller alles Gute für die Zukunft.

Mit dem  
**Nb-Magazin**

immer am Ball



# Drei Einakter ab Freitag auf der Bühne

Theaterabend mit Hygienekonzept - 3G-Regel, Maskenpflicht und Verpflegung

Albaching (mp) - Ab 5. November feiert der Theater- und Musikverein Albaching die Premiere ihres „Einakter Abends“. Wer erfahren möchte, was ein ausgebüchster Pagei, ein wirkungsloses Narkosemittel und eine zweifelhafte Abseitsentscheidung gemeinsam haben, der kann sich noch schnell Karten für die Aufführungen sichern.

Auch in diesem Jahr übernimmt das Bankhaus RSA in Albaching den Kartenvorverkauf. Die Karten können entweder direkt vor Ort gekauft oder telefonisch reserviert werden (08076 257). „Leider können wir heuer nicht voll bestuhlen, da wir uns an die geltenden Corona-Maßnahmen halten müssen“, so Vorstand Herbert Binsteiner. Deshalb heißt es: Schnell sein! Wer mit einer Gruppe zusammen Karten reserviert, der könne auch in dieser Konstellation zusammensitzen. Lediglich zwischen den einzelnen Gruppen sei man verpflichtet, ausreichend Abstand zu gewährleisten.

## 3G-Regel für Aufführungen

Einlass in den Bürgersaal wird mittels der 3G-Regel erfolgen (geimpft, genesen, getestet – PCR oder Antigen-Schnelltest). „Bitte nehmt's einfach einen entsprechenden Nachweis zum Vorzeigen am Eingang mit“, appelliert

Binsteiner. „Wir haben viel Zeit investiert, um ein entsprechendes Konzept auszuarbeiten. Jetzt sind wir auf die Mithilfe der Zuschauer angewiesen, dass das dann auch so reibungslos klappt“.

## Maskenpflicht wie in der Gastronomie

Beim Verlassen des zugewiesenen Sitzplatzes herrscht zudem - wie in der Gastronomie auch - Maskenpflicht. Während der Aufführung und zum Essen und Trinken darf die Maske selbstverständlich abgenommen werden. Und auch fürs leibliche Wohl ist natürlich wie gewohnt gesorgt!

Und diese drei Stücke werden gespielt:

**Franz Josef II.**, das ist ein Pagei, der in einem moment der Unachtsamkeit ausbücht und seine Aufsichtspersonen dadurch zur Verzweiflung treibt.

Es spielen Herbert Binsteiner, Barbara Pfitzmaier, Gabriele Redenböck, Brigitte Voglsammer



Der widerspenstige Patient (Günther Haller, mitte) bringt das medizinische Personal (Bernhard Seidinger und Paula Langer) an den Rand der Verzweiflung.

und Benjamin Moser.

**Anästhesie** oder wie man sie im Volksmund besser kennt – die „Narkose“ – sollte Patienten vor operativen Eingriffen in Empfindungslosigkeit versetzen. Der Blinddarmpatient in diesem Stück will aber einfach nicht einschlafen. Der Chirurg und seine Assistentin wissen sich bald keinen Rat mehr.

Es spielen Bernhard Seidinger, Günther Haller und Paula Langer. **Abseits oder kein Abseits?** Weil sich ein Schiedsrichter die Beleidigungen von der Seitenlinie nach einer zweifelhaften Abseitssituation nicht gefallen lassen will,

stehen er und ein sehr temperamentvoller Fußballfan nun vor Gericht.

Es spielen Vinzenz Schuster, Michael Binsteiner, Sebastian Friesinger jun. und Magdalena Pfitzmaier.

## Restkontingent an der Abendkasse

An der Abendkasse sind je nach Kontingent lediglich Restkarten erhältlich. Der Vorverkauf läuft wie gewohnt über das Bankhaus RSA, eine Karte kostet neun Euro.

### Aufführungstermine im Bürgersaal Albaching:

Freitag	5.11.	20 Uhr	Freitag	12.11.	20 Uhr
Samstag	6.11.	20 Uhr	Samstag	13.11.	20 Uhr
Sonntag	7.11.	18 Uhr	Sonntag	14.11.	18 Uhr

Karten-Vorverkauf: Bankhaus RSA Albaching (08076/256)

Eintritt: 9 Euro, ermäßigt 7 Euro

Einlass: jeweils eine Stunde vor Beginn

Facebook: Theater- und Musikverein Albaching

Instagram: @theater.albaching



## TIERARZTPRAXIS

KAREN AUER



**Herzlich Willkommen**

Oberhub 4  
83533 Edling  
Tel. 08076/8878812

info@tierarztpraxis-auer.de

Sehr gut erreichbar direkt an der Wasserburger Landstraße 304

## EXKLUSIVE HAUSTÜREN

### SCHÖNE FENSTER



ISARHOLZ

# Schreinerei Nagl



SCHÜCO

Innentüren • Einbauschränke • begehbare Schränke

Kapellenweg 4b • 85664 Hohenlinden  
Tel: 080 76 / 889 87 12 • Mobil: 0179 / 11 333 96

[www.schreinerei-nagl-hohenlinden.de](http://www.schreinerei-nagl-hohenlinden.de)

[Schreinerei-Nagl@t-online.de](mailto:Schreinerei-Nagl@t-online.de)

# Vorstandschaft wurde einstimmig gewählt

## Jahreshauptversammlung des Soldaten- und Kriegervereins zum 146. Gründungstag

**Albaching (aw) - Der Soldaten- und Kriegerverein Albaching feierte seinen 146. Gründungstag mit seinen Mitgliedern und dem Nachbarverein KSK Ebrach, am Pfingstmontag mit einem Gedenkgottesdienst in der Albachinger Pfarrkirche St. Nikolaus. Die Jahreshauptversammlung wurde am Sonntag, 12. September im Wirtshaus Kalteneck abgehalten.**

Der Gedenkgottesdienst am Pfingstmontag begann um 08:15 Uhr mit dem Kirchenzug zur Pfarrkirche. Zur Aufstellung am Feuerwehrhaus kamen bei sehr schönen Wetter die Albachinger Mitglieder angeführt von den Vereinsfahnen des SKV-Albaching und KSK-Ebrach zusammen und formierten sich zu einem Festzug. Den Gedenkgottesdienst für die verstorbenen Mitglieder zelebrierte Pfarrer Huber. Mit der Haydn-Messe wurde der Gedenkgottesdienst, von der Blaskapelle Albaching, musikalisch umrahmt.

### Blaskapelle Albaching umrahmte musikalisch

Im Anschluss des Festgottesdienstes versammelten sich die gesamte Pfarreigemeinde und die Fahnenabordnungen und Mitglieder am geschmückten Ehrenmal. Bei dem Totengedenken, zum Lied, "guter Kamerad" senkten sich alle Vereinsfahnen und ein Ehrensalut wurde aus der vereinseigenen Kanone abgefeuert. Mit dem Fahnengruß, für die gefallenen, vermissten und verstorbenen Vereinsmitglieder beider

Weltkriege enden die kirchlichen Feierlichkeiten am Kriegerdenkmal. 1. Vorstand Klaus Seidinger bedankte sich beim Pfarrer Huber für die Abhaltung des Gedenkgottesdienstes. Aus Pandemiegründen wurde die Jahreshauptversammlung auf den Sonntag, 12. September in Kalteneck verschoben und abgehalten. Seidinger begrüßte Bürgermeister Rudolf Schreyer, Bezirksrat Sebastian Friesinger, sowie 30 Anwesende Mitglieder des Vereins in Kalteneck.

Nach dem Totengedenken für die in den letzten zwei Jahren verstorbenen Mitglieder verlas Schriftführer Anton Wimmer den Jahresrückblick für den Zeitraum Juni 2019 bis September 2021. Die Berichte für die Kassenjahre 2019 und 2020 verlas Kassier Pius Redenböck. Eine einwandfreie Kassenführung für das Jahr wurde von dem Kassenprüfer Josef Voglsammer bestätigt, welcher daraufhin den Antrag zur Entlastung der Vorstandschaft für das Berichtsjahr 2019 und 2020 an die Mitgliederversammlung stellte.

Die Mitgliederversammlung stimmte einstimmig zu. Mit einem kurzen Bericht über den Erhalt des Freistellungsbescheides

vom März 2021 für die Jahre 2017 bis 2019 zur Körperschaftsteuer vom Finanzamt Rosenheim informierte Schriftführer Anton Wimmer die Mitglieder des Vereins. Somit darf der Verein weiterhin Zuwendungsbestätigungen für die nächsten fünf Jahre ausstellen. Die nächste Überprüfung für die Jahre 2020 bis 2022 erfolgt in 2023. Vorstand Seidinger konnte Benno Huber als neues Mitglied des Vereins begrüßen. Die Mitgliederstärke liegt nun bei 127.

### Mitgliederzahl bei 127

Nun war es an der Zeit die Neuwahlen zur Vorstandschaft des Soldaten- und Kriegervereins Albaching abzuhalten. Eigentlich sollte in 2020 die Vorstandschaft gewählt werden, aber wie für alle Bürger gab es Regeln in der Pandemiezeit und so blieb die Vorstandschaft bis auf weiteres im Amt. Als Wahlvorstand agierte Bürgermeister Schreyer. Nach Klärung der Formalitäten wurden die einzelnen Ämter für die nächsten drei Jahre gewählt.

Die Vorstände Seidinger und Josef Lux, die Kassiere Redenböck und Peter Schmedding, Schriftführer Wimmer und Kassenprüfer

Voglsammer und Josef Lunghammer wurden einstimmig von der Mitgliederversammlung gewählt. Nach der Wahl bedankte sich Seidinger für das ausgesprochene Vertrauen, sowie bei Richard Etmüller (in Abwesenheit), der für die Wahl nicht mehr zur Verfügung stand, für die Zeit als Kassenprüfer im Verein.

Die Fahnenabordnung hat beim Erntedankgottesdienst im Pfarrgarten teilgenommen. Das Herbstschießen mit KSK Ebrach, in Griesstätt muss auch in 2021 leider abgesagt werden. Am 14. November, dem Volkstrauertag, wird der Gedenkgottesdienst für die vermissten, gefallenen und verstorbenen Kriegsteilnehmer beider Weltkriege in der Pfarrkirche St. Nikolaus Albaching abgehalten.

Die Ortsvereine welche am Gedenkgottesdienst teilnehmen wollen sollten sich zum Kirchenzug am Feuerwehrhaus einfinden. Im Anschluss des Gottesdienstes versammelt am geschmückten Ehrenmal. Nach Totengedenken und Fahnengruß enden die kirchlichen Feierlichkeiten. Es ist kein Treffen der Ortsvereine bzw. Abordnungen Fahnenträger, Mitglieder der Vereine im Wirtshaus Kalteneck vorgesehen!



**SK Verein**



**MBC**

Die Vorstandschaft plant für den Hl. Drei König Tag, dem 06. Januar 2022 die **Christbaum-Versteigerung** im Wirtshaus Kalteneck. Beginn ist wie immer um 20 Uhr. Als Versteigerer wird wieder Wast Friesinger aktiv den Soldaten- und Kriegerverein Albaching unterstützen.

Die **Jahreshauptversammlung** des Modellbahnclub Filzenexpress e.V. findet am Freitag, 5. November 2021 um 19:30 Uhr im Clubraum des Vereins im Dachgeschoß der Schule Albaching statt.



## SVA-Tennis in den Bergen

### Wanderung zur Hinteralm-Hütte

**Albaching (zi) - Am 3. Oktober** fuhren die Tennisler des SV Albaching und Freunde wieder in die Berge.

Bei strahlenden Sonnenschein hatte die Gruppe einen schönen Tag. Ziel war die Hinteralm am

Hochgern. Startpunkt war der völlig überfüllte Wanderparkplatz in Kohlstadt bei Bergen.

Der doch anstrengende Aufstieg wurde an der empfehlenswerten Hütte entschädigt.



*Schokolade, Nougat, Marzipan  
und feinste süße Leckereien*

*100% Handarbeit, 100% Edelkakaó,  
beste Rohstoffe*

*-Ganzjährig in Ihrer Nähe erhältlich-  
alle aktuellen Verkaufsstellen  
und deren Öffnungszeiten finden  
Sie auf meiner Homepage*

oder direkt:  
0151/17 45 07 36

www.madame-chocolat.de  
madamechocolat26@googlemail.com

# Mit Zuversicht in die nächsten Jahre

## Jahreshauptversammlung des BDO e.V. - Dank an Robert Guder

**Albaching** - Am Samstag, 9. Oktober, war es endlich soweit. Der Berger Dart Open e.V. lud zur Jahreshauptversammlung ein. Diese sollte ursprünglich im Oktober 2020 stattfinden, konnte aus Pandemie-Gründen aber nicht durchgeführt werden.

Zum zweiten Mal seit Gründung des Vereins wurde im Wirtshaus Kalteneck zur gemeinsamen Runde geladen. Das Hauptaugenmerk war auf die Neuwahlen gerichtet. Schriftführer Andreas Birkmaier leitete durch den Abend, zuerst blickte Vorstand René Pfeifer mit seinem Tätigkeitsbereich auf die letzten Jahre zurück.

### Sportlicher Rückblick

Im Anschluss ergänzte sein Stellvertreter Herbert Haselsteiner den Rückblick aus sportlicher Sicht. Kassier Martin Vital gab im Folgenden einen Einblick, was es in den letzten Jahren alles an Ein- und Ausgaben gab. Aus den daraus resultierenden Kontenbewegungen resümiert eine stabile sowie gesunde finanzielle Lage für den noch jungen Verein.

Die Kassenprüfer Andreas Heinz und Christian Fleidl bescheinigten eine einwandfreie Buchführung, sodass die Vorstandschaft in der Folge einstimmig entlastet wurde.

Unter der Leitung von Bürgermeister Rudi Schreyer folgten die turnusmäßigen Neuwahlen. Der



**Die Vorstandschaft (v.l.): Schriftführer Andreas Birkmaier, Beisitzer Helmut Birkmaier, Beisitzer Markus Stöckl, 2. Vorstand Herbert Haselsteiner, Beisitzer Matthias Bareuther, 1. Vorstand René Pfeifer und Beisitzer Michael Kranzeder. Auf dem Foto fehlt Kassier Martin Vital. Foto: Dietze**

Berger Dart Open setzt weiter auf Kontinuität und geht somit mit praktisch unverändertem Personal in die nächsten Jahre. Der Kreis der Beisitzer wurde aber erweitert und Andreas Heinz und Christian Fleidl bleiben Kassenprüfer.

Die Wahlen fielen allesamt einstimmig aus, was somit einem klaren Vertrauensbeweis in die bisher handelnden Personen gleichkommt.

Ein Dank gilt an dieser Stelle Robert Guder, der die Vorstandschaft nach vier Jahren als Beisitzer verlässt.

Nachdem die Wahlen final abgeschlossen waren und der letzte Ta-

gesordnungspunkt „Wünsche und Anträge“ erledigt war, wurde die Jahreshauptversammlung durch den alten und neuen 1. Vorstand René Pfeifer offiziell beendet.

Abschließend möchten wir uns im Namen des gesamten BDO bei unserer bisherigen Vorstandschaft wohlwollend für die bisherigen Jahre bedanken. Es bedarf viel Hingabe und Zeit neben dem gewohnten Alltag zusätzlich noch einen Verein zu leiten und alle damit verbundenen Tätigkeiten auszuführen und zu organisieren. Sämtliche Vereinsmitglieder wissen dies sehr zu schätzen. Ein großer Dank ist natürlich auch

direkt an unsere Vereinsmitglieder gerichtet. Eine Mitgliederzahl von knapp über 60 Personen. Für einen Sport, der in seiner Popularität und Bekanntheit sicherlich (noch) nicht an vorderster Stelle in unserer Gesellschaft steht (auch gemessen an der Größe von Albaching), ist das ein unheimlich starker Wert auf den der Verein bereits sehr stolz sein kann!

Wir freuen uns auf viele sportliche und gesellige Momente im Kreise aller BDO-Vereinsmitglieder in den nächsten Jahren und hoffen zusammen mit euch weiter wachsen zu können!

**Markus Stöckl**

## Regenwasserproblem gelöst

### Parkplatz bei Tennis wieder benutzbar

**Albaching (gm)** - Anfang Oktober wurde der im letzten Heft angesprochene Sickerschacht am Parkplatz südlich des dritten Tennisplatzes gereinigt, beziehungsweise versetzt.

Die Entwässerung der Kiesfläche, die als Parkplatz dient, funktio-

niert seitdem wieder einwandfrei. Der Sportverein bedankt sich an dieser Stelle bei der Gemeinde und Benno Moser für die zeitnahe Umsetzung.

So konnte in den vergangenen zwei Heimspielen die Fläche wieder besser genutzt werden.

## NBV mit JHV in Kalteneck

### 30jähriges am 25. November

**Albaching (gm)** - Die Jahreshauptversammlung des Nasenbachvereins findet am Donnerstag, 25. November um 19 Uhr beim Wirt in Kalteneck statt.

Auf der Tagesordnung stehen die üblichen Berichte des vergangenen Vereinsjahres, der Kassen-

bericht und die Vorschau auf das neue Jahr. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, die Vorstandschaft freut sich auf zahlreiche Teilnahme. An diesem Tag vor 30 Jahren fand die Gründung des Nasenbach Vereins, ebenfalls in Kalteneck, statt.

## Lohnunternehmen Stadler GbR



Gülleausbringung –  
bodenschonend mit  
modernster Technik

### Kontakt:

Josef Stadler  
0173/3915968

www.lohnunternehmen-stadler.de  
info@lohnunternehmen-stadler.de



## Theaterausflug in den Ayrhof

**Albaching (gg)** - Der Theaterausflug führte die Vereinsmitglieder heuer in den Bayerischen Wald. Bei kaltem aber wunderschönem Wetter wanderten die 22 Teilnehmer auf und um den großen Arber. Am Abend gab es noch ein „fetziges“ Unterhaltungsprogramm mit Gust, Pete und Wasti. Übernachtet wurde im Ayrhof, der vielen Albachingern bereits bekannt ist.

Foto/Text: TMVA



## Ein toller 3. Platz in der Gesamtwertung

### Franziska Preuß Fanclub trifft sich zur Jahreshauptversammlung

**Albaching (wfv)** – 1. Vorsitzender Hans Bubb konnte Anfang Oktober zur Jahreshauptversammlung des 1. Franziska Preuß Fanclubs 22 der rund 200 Mitglieder im Wirtshaus Kalteneck begrüßen. Da im letzten Jahr keine Versammlung abgehalten werden konnte und die letzte Jahreshauptversammlung im Juni 2019 stattfand wurde nun auf die letzten beiden Jahre zurückgeblickt.

### Verleihung Bürgermedaille

Im Juli 2019 wurde gemeinsam mit der Gemeinde Albaching ein Grillfest veranstaltet, wo dem großen Vorbild Franziska Preuß bei gebührendem Rahmen die Bürgermedaille von der Gemeinde überreicht wurde. Im Januar letzten Jahres machte sich wieder ein voller Doppeldecker auf zum

Weltcup nach Ruhpolding zu den Verfolgungs-Wettkämpfen und zwei Monate später organisierte der Fanclub sogar gemeinsam mit dem Busunternehmen Reisberger ein Weltmeisterschafts-Wochenende in Antholz. Anschließend schränkte Corona auch den Fanclub bis jetzt sehr stark ein, weshalb nur noch zwei Vorstandssitzungen abgehalten werden konnten. Der 1. Vorsitzende blickte auch kurz auf die beiden vergangenen erfolgreichen Saisons zurück, wo es besonders die letzte Saison 2020/2021 mit einem 3. Platz in der Gesamtwertung und vielen tollen Weltcup-Platzierungen in sich hatte und gar nicht genug gelobt werden kann.

Auch der Kassier Andreas Binstener zog ein Resümee der Fanclub-Kassensituation der letzten beiden Vereinsjahre. So musste er für das Vereinsjahr 2019 ei-

nen Verlust vermelden, der aber durch die spendierten Buskosten des Ruhpolding-Ausflugs und der Anschaffung der Fanclub-Jacken zu begründen ist. In 2020 konnte dagegen ein guter Gewinn verzeichnet werden, da es außer dem Einzug der Mitgliedsbeiträge keine großen Bewegungen auf dem Konto gab. So hatten die beiden Kassenprüfer Richard Etmüller und Alfons Bruckmaier auch nichts gegen die Kassenführung einzuwenden und baten deshalb um die Entlastung der Vorstandschaft durch die anwesenden Mitglieder, welche einstimmig erteilt wurde.

### Unsicherheit verhindert Busfahrt

Bei der Vorschau auf die kommende Saison teilte Hans Bubb mit, dass auf eine Busfahrt auf-

grund der Planungsunsicherheit und ständig wechselnden Corona-Regeln verzichtet wird, jedoch aber 40 Tickets für die Verfolgungs-Wettkämpfe am Sonntag, 16. Januar 2022, besorgt werden, die dann von den Fanclub-Mitgliedern erworben werden können und diese dann in Privat-Autos hinfahren können. Insgesamt sind 70 Wettkämpfe in zehn Städten in der kommenden Saison geplant, unter anderem auch bei der Olympiade in Peking.

Zum Abschluss gab es noch ein Quiz für die anwesenden Mitglieder, vorbereitet und durchgeführt von Andreas Binstener, wo es galt sein Biathlon-Fachwissen bei 15 Fragen mit vier Antwortmöglichkeiten zu testen. Zum Beispiel musste man einen Weltcup-Standort anhand seines Lageplans erkennen, und siegen konnte hier Alfons Bruckmaier mit zwölf richtigen Antworten. Hans Bubb dankte seiner Vorstandschaft und den anwesenden Mitgliedern für die schöne Jahreshauptversammlung und beendete anschließend diese.



**Sepp Kost**  
Maler- und Lackierermeister

dekorative  
Wand- und Fassaden-  
gestaltung

Sensauer Str. 2a · 85643 Tulling  
Telefon 0 80 94 / 90 51 83 · Fax 0 80 94 / 9 04 90 77  
www.malermeisterbetrieb-kost.de · sk@malermeisterbetrieb-kost.de



**KATZBACH'S HELDEN**

BAU- UND MÖBELSCHREINEREI

DIPL. ING. (FH)

**BERNHARD SEIDINGER**

Werkstatt: Rosenheimer Str. 12  
83556 Griesstätt

★  
Fernsprecher: 08039 - 46 10  
0171 - 62 82 027

Fernschreiber: 08039 - 90 82 22

★  
e-post: Herz\_aus\_Holz@yahoo.de



## Frühlingsblüher gepflanzt

### Kostenlose Online Seminare

**Albaching (jn)** - In unserer ersten Sitzung des neu gewählten Vorstandes wurde unter anderem beschlossen, dass auf die Kinderhauswiese noch Frühlingsblüher Zwiebelblumen gepflanzt werden. Anspruchsarme Sorten, die sich selbstständig vermehren sollen es sein.

Zwei zusätzliche Schmetterlingsfliegen bereichern die Fläche mit Blüten und ihrer Anziehungskraft für Schmetterlinge. Auch am Kneippbecken würde uns dieser Schmetterlingsfliegen gut

gefallen. Vielleicht hat der eine oder andere Gartenbesitzer einen wild aufgegangenen Strauch, den er abgeben möchte. Wir würden uns freuen! Weiterhin möchte ich alle Garten-Interessierte auf die Internet Seite des Bayerischen Landesverbandes hinweisen. Unter [www.gartenbauverein.org](http://www.gartenbauverein.org) findet man alle Gärtnerwissen und Merkblätter zu verschiedenen Themen. Es werden auch kostenlose Online Seminare zu aktuellen Themen angeboten.

## Es überwintert bei uns

### Tagpfauenauge auffallend oft

**Albaching (jn)** - Dieses Jahr gab es auffallend viele Tagpfauenaugen. Eine Schmetterlingsart, die besonders im Herbst auf den Staudenastern zu beobachten sind. Interessant ist auch, dass der Schmetterling mit seinen Fühlern nicht nur tasten sondern auch riechen kann.

Die Raupen können ausschließlich Brennnesselblätter fressen, weshalb eine ungepflegte Ecke im Garten vorteilhaft wäre. Dieser Schmetterling kann sogar zwei Generationen im Jahr hervorbringen, im Mai, Juni und jetzt im Oktober. Viele heimische Schmetterlinge überwintern. Manche als



Raupe, Puppe oder als Schmetterling. Ein paar fliegen in den Süden. Das Tagpfauenauge überwintert bei uns als Schmetterling. Genauso der kleine Fuchs und der Zitronenfalter.

## Rote Beete Carpaccio mit Meerrettich Frischkäse

das grüne Rezept von Rosmarie

### Zutaten:

2 Rote Beete gegart, 100g Frischkäse, 1 Apfel, 1 Zwiebel, 1TL Meerrettich, Weißweinessig, Rapsöl, Salz, schwarzer Pfeffer, Rucola

Die Roten Beete schälen und in feine Scheiben schneiden, auf Tellern anrichten. Mit Salz und Pfeffer bestreuen und mit Essig und Öl beträufeln. Den Frischkäse mit Meerrettich, Salz, Pfeffer anrühren und auf die Roten Beete Löffelweise verteilen. Zwiebelringe und Apfelschnitte in etwas Öl andünsten und auf die Roten Beete geben, mit Rucola bestreuen.

Kfz- und Landtechnik **Oettl**  
GmbH & Co. KG



**1a autoservice**

**Der Winter kommt!**

Nächste Hauptuntersuchungen:  
9.11./23.11./14.12./18.1./25.1.

Marken-Winterreifen  
Stahl- und Alufelgen  
Winterkomplettäder  
Radwechsel **21,50 EUR pro Satz**  
Radwäsche  
Reifeneinlagerung  
Elektronisches Wuchten/  
Laser-Achsvermessung

Dorfstraße 11 Telefon (08076) 225 info@oettl-albaching.de  
83544 Albaching Telefax (08076) 8627 www.oettl-albaching.de

Von uns:  
Frisch, natürlich, ehrlich!



**Attler Markt**

Öffnungszeiten:  
Di - Fr: 9 - 18.00 Uhr  
Sa: 9.00 - 13.00 Uhr  
Montag Ruhetag  
Attel an der B15  
Wasserburg a. Inn

[www.attler-markt.de](http://www.attler-markt.de)

## Gartengestaltung Achatz

**Christoph Achatz**

Am Leitenfeld 10  
83556 Griesstätt

Telefon: 0 80 39 / 9 09 67 02

Telefax: 0 80 39 / 9 09 67 03

Mobil: 01 77 / 6 68 29 92

eMail: [info@gartengestaltung-achatz.de](mailto:info@gartengestaltung-achatz.de)

[www.gartengestaltung-achatz.de](http://www.gartengestaltung-achatz.de)

# Ministranten Ausflug zum Chiemsee

## Viel zu sehen in Breitbrunn

**Albaching** - Wir, die „Oibichna Minis“, waren mit den Pfaffinger und Eggstätter Ministranten am Chiemsee. Nach dem Erntedank Gottesdienst in Pfaffing ging es los. Mit dem Bus fuhren wir nach Breitbrunn, um ein leckeres Mittagessen zu genießen. Danach haben wir einen kurzen Fußmarsch auf uns genommen und sind in Gstadt angekommen.

### Die Suche nach dem mysteriösen Mister-X

Von dort weg sind wir mit dem Dampfer zur Herreninsel abgedüst. Hier haben wir zusammen Mr. X gespielt. Dabei hat uns eine Gruppe, die sich „versteckt“ hat, alle fünf Minuten Bilder von ihrem Standort gesendet. Die restlichen Gruppen haben fleißig gesucht und sie (manchmal) auch gefunden. Abschließend hielten



Die Minis zu Besuch an den Ufern der Bayrischen Meeres.

wir zusammen eine Andacht an der Kapelle auf der Herreninsel. Mit Dampfer und Bus traten wir dann wieder die Heimreise an.

Vielen Dank für den schönen, gelungenen Ausflug.

Annika Pöschl



Das Besinnungswochenende im Kloster Armstorf vom 10. - 12. Dezember ist ausgebucht.

Letzter Glaubenskurs mit Pater Thomas Heck ist vom 10. - 13. Februar in Kloster Armstorf. Bitte Frühzeitige Anmeldung. Tel. 089-60061641. oder E-Mail an sekretariat@cursillo-muenchen.de



### Senioren

Der für den 10. November geplante **Seniorenachmittag** wird wegen sehr hoher Inzidenz **abgesagt**. Bitte habt Verständnis dafür. Das Seniorenteam

### Evangelisch-lutherische Kirche Wasserburg

So. 07.11. 10 Uhr	Peischl
Kirche Wasserburg	
So. 14.11. 10 Uhr	Möller
Kirche Wasserburg	
So. 14.11. 18 Uhr	Möller
Kirche Gabersee	
Mi. 17.11. 19 Uhr	Zellfelder
Kirche Wasserburg	
So. 21.11. 10 Uhr	Zellfelder
Kirche Wasserburg	
Sa. 27.11. 17 Uhr	Peischl
Krippnerhaus Edling	
So. 28.11. 10 Uhr	Launhardt
Kirche Wasserburg	
So. 28.11. 18 Uhr	Möller
Kirche Gabersee	



### Frauen

Am Donnerstag, 11. November findet der **1. Frauenstammtisch für Jung und Alt** statt. Treffen ist im Wirtshaus Kalteneck ab 19:30 Uhr zum gemütlichen Beisammensein und Gedankenaustausch. Auf viele Besucherinnen freut sich die Vorstandschaft der Katholischen Frauengemeinschaft Albaching.

Die **Adventfeier** der kfd ist am Samstag, 4. Dezember im Wirtshaus Kalteneck.

### Strickfrauen

Seit Dienstag, 2. November finden wieder **Strickabende** statt. Treff ist jeweils um 19 Uhr im Pfarrheim. Wer Freude am Handarbeiten hat ist herzlich eingeladen. Es sind die 3G-Regeln zu beachten.

## Weihnachtshilfsaktion

### Aktionskreis „Junge Leute helfen“

**Albaching (amj)** - Wie bereits in den vergangenen Jahren beteiligt sich die Marianische Männerkongregation wieder an der Aktion „Junge Leute helfen“.

Am Samstag, den 27. November können am Pfarrheim Albaching von 9 Uhr bis 12 Uhr Spenden abgegeben werden.

Vorrangig werden benötigt: Grundnahrungsmittel, wie z.B. Zucker, Reis, Mehl, Nudeln, Öl, Milchpulver, Babynahrung, Hygieneartikel sowie Baby/Kinderkleidung, Kleidung.

Die Spenden bitte unbedingt in Bananenkisten verpacken, damit sie gut und sicher verladen werden können.

Für einen nötigen Kostenbeitrag (für Transportkosten, Diesel, Zollgebühren, Autobahngebühren usw.) in Höhe von 6 € pro Paket wären wir dankbar.

Vor Ort gelten die aktuellen Hygiene-Regeln (Abstand, Maske usw.)



**SCHMID**  
Landtechnik GmbH

WIR SIND DEIN  
PARTNER IN SACHEN

83562 RECHTMEHRING  
Hauptstraße 11



FORST/GARTEN



LANDTECHNIK



STAHLBAU



STALLTECHNIK

08076 9188 0

info@schmid-landtechnik.de



www.schmid-landtechnik.de

**BS** Brigitte Schmidbauer  
Berufsbekleidung  
Fuchsthal 4 • 83544 Albaching

### Berufsbekleidung

von A bis Z:

- T-Shirt
- Polo Shirt
- Sweat Shirt
- Sweat Shirtjacken
- Hemden
- Winterjacken

auch mit Stickerei oder Druck

Fordern Sie unser Prospekt an oder rufen Sie uns an:

**0170 - 410 48 58**

Tel.: 08076 - 885 79 81

Fax: 08076 - 885 79 82

E-Mail:  
info@bschmidbauer.de

Auch für Clubs  
und Vereine

# Danke für die Unterstützung

Richard Ettmüller und Robert Mayer halfen im Ahrtal

Albaching (gg) - Für Richard war es bereits der zweite Einsatz. Begleitet von Robert Mayer und Stefan Fischer, einem Freund aus Augsburg, reisten die Drei im Oktober ins Ahrtal um vor Ort zu helfen. Mit einem Bus voller Sach-Spenden, Kuchen und 1800 Euro Geldspenden machten sie sich auf den Weg ins Katastrophengebiet.



Frisch aus der bayerischen Küche: Die „Ausgezognen“ aus Bayern begeisterten die Helfer im Camp: (v.l.) Richard Ettmüller, Stefan Fischer und Robert Mayer.

Fotos: R. Ettmüller / R. Mayer

Zuerst gilt es einen Dank auszusprechen. Zahlreiche Sachspenden wie Werkzeug, Flex, Bohrmaschine, Kabeln, Installationsmaterial, Schubkarren, BigBags für den Materialtransport und viele Paar neuer Schuhe wurde von hilfsbereiten Bürgern und Unternehmern aus Albaching gespendet. Auch 1800 Euro Geldspenden konnten ins Ahrtal mitgebracht werden.

So reisten die drei am 14. Oktober vollbepackt mit einem Transporter, kostenlos von der Kreissparkasse Ebersberg zu Verfügung gestellt, ins Ahrtal um fünf Tage lang bei den Aufräum- und Reparaturarbeiten mitzuhelfen. Die drei waren insgesamt an drei Einsatzorten aktiv. In Walporzheim beim Zuschneiden von Brennholz und Zusammenstellen von Hilfsgütern. Drei Tage lang in Kreuzberg bei Verputz und Hilfsarbeiten sowie einen Tag in Mariental

bei der Weinlese.

Was sie jedoch am meisten prägte und beeindruckte waren die Gespräche mit den Einwohnern über ihre Erlebnisse und Ängste während der Flut sowie deren Freude über die Präsenz der Helfer.

## Ein Funke Hoffnung

„Ihr freiwilligen Helfer wenn nicht gekommen wärt, hätten wir schon lange aufgegeben. Das gibt uns die Kraft weiterzumachen.“, so eine Frau in Kreuzberg. Ein weiterer Anwohner meinte etwas betroffen: „Beim Elbehochwasser hab ich nicht daran gedacht, dorthin zu fahren und zu helfen ...“. Die Traumata sind noch tief und werden lange Zeit brauchen. Jedes freundliche Wort hilft und vorallem da sein und zuhören ist wichtig.

In Kreuzberg trafen die Drei auf einen Maurer, der schon zum sechsten Mal vor Ort war und die Arbeiten koordiniert. Er war sichtlich begeistert, als die drei

Bayern, zwei gelernte Maurer und ein Schreiner, ihre Hilfe anboten. Da jetzt die Abbruch- und Aufräumarbeiten schon sichtlich vorangehen sind vor allem Handwerker gefragt, die beim Aufbau mithelfen.

Auch die Unternehmer in der Umgebung sind sehr hilfsbereit. So gab es zum Beispiel beim Einkauf von Mörtel im Baumarkt 20 Prozent Rabatt. Unter Anderem wurden auch dieser Einkauf mit den mitgebrachten Spendengeldern bezahlt. Aber auch Maschinen, Material und Hilfsleistungen werden von den umliegenden Unternehmen günstig oder kostenlos zu Verfügung gestellt.

Was die Touristen-Region noch braucht ist die Rückkehr der Urlauber, so der Winzer bei dem sie mitgeholfen haben. Auch über die Aktion „flutwein.de“ kann man Wein bestellen und gleichzeitig spenden.

Richard und Robert waren sich einig: „Wir werden noch ein weiteres Mal ins Ahrtal fahren und unsere Hilfe anbieten.“



Die historischen Hochwasser wurden an der Hausmauer mit Schildern markiert. Das letzte Hochwasser 2016 ist mit roter Farbe aufgesprüht. Doch 2021 reicht die Flut bis unter das Hausdach. Und das binnen weniger Stunden. Unvorstellbar.



Vollbepackt mit Spenden: Der Transporter der Kreissparkasse Ebersberg.



Die Bilder der Verwüstungen sind erschreckend und verstörend: Über eine Strecke von 70 Kilometer wurden Siedlungen, Straßen und Fahrzeuge beschädigt.



Jedes Stück wiederhergestellter Garten gibt Hoffnung und ein bisschen Freude zurück.

## Aktion Minibrot mit 600 Euro Zwei Projekte unterstützt - Dank an alle Helfer

**Albaching** - Die KLJB Albaching hat auch dieses Jahr an Erntedank Minibrote verteilt. Es wurden vorab zwei Spendenprojekte festgelegt, auf welche die Gelder aufgeteilt werden. Zum einen wird die Kindertagesstätte in Hagen unterstützt. Hierbei handelt es sich um eine Kita, die durch eine Elterninitiative finanziert und getragen wird. Die Flutkatastrophen im Sommer haben das komplette Erdgeschoss überflutet und alles muss neu saniert und aufgebaut werden. Die zweite Hälfte der Spenden gehen an den Verein „Kinder in Sicherheit e.V.“ in Reit in Winkel, der Kinderheime weltweit betreibt.

Besonders wollen wir bestimmte Heime in Indien unterstützen, die nach wie vor sehr stark an den Folgen und Auswirkungen der Pandemie leiden. Die Heime mussten für eine sehr lange Zeit geschlossen bleiben, die schulische Bildung wurde komplett eingestellt und die Verpflegung der Heime mit Lebensmitteln ist nach wie vor fast unmöglich, da ihnen die Tagelöhner vor Ort fehlen. Wir wollen uns an dieser Stelle herzlich für alle Spenden bedanken! Insgesamt konnten wir 600 Euro sammeln und weitergeben.

Christina Sanftl



Der Erntedankaltar in der Albachinger Kirche.

## Äpfel, Birnen, Karotten, ... Erntedank im Kinderhaus Schatzkiste

„Danke Sonne, für deine warmen Strahlen.  
Sie haben die Früchte süß gemacht.  
Danke Regen, für deine Regengüsse.  
Sie haben den Pflanzen Kraft gebracht.  
Danke Erde, für deine guten Böden.  
Sie haben die Ernte reif gemacht.  
Guter Gott, wir danken dir dafür.  
Amen“

## Strickfrauen haben Vorrat Socken und Mützen oder auch Sonderwünsche

**Albaching** - Nachdem die Weihnachtsmärkte schon zwei Jahre wegen Corona ausgefallen sind und wir fleißige Strickerinnen haben, die einiges erstellt haben, ist manches auf Vorrat da. Sollte jemand für Weihnachten ein Geschenk brauchen, ob

Socken, Mützen, Handschuhe, Decken, Westen, Schals, Tücher und vieles mehr, kann sich bei Gerlinde Trautbeck telefonisch (08076/1548) melden. Es werden auch Sonderwünsche erfüllt.

Amalie Huber



Zukunft gestalten:  
Gemeinsam  
bewegen wir etwas.

Du willst beste Berufsaussichten?  
Du interessierst dich für Technik?  
Komm zu ALTMANN, einem Profi in Sachen Kranbau. Wir bilden dich aus als:

**Zerspanungsmechaniker\*in,**  
**Mechatroniker\*in,**  
**Industrieelektriker\*in**  
**Technischer Produktdesigner\*in**

(Ausbildungsbeginn 01.09.2022)

Überzeug dich in einem Praktikum oder schick uns gleich deine Bewerbung.

**ALTMANN** GmbH



Du hast Fragen? Schick uns eine Mail an: [s.altmann@altmann-foerdertechnik.de](mailto:s.altmann@altmann-foerdertechnik.de)  
Altmann GmbH, Oberdieberg 23, 83544 Albaching, [www.altmann-foerdertechnik.de](http://www.altmann-foerdertechnik.de)

**Albaching** - Dieses Jahr durften wir gruppenübergreifend unsere Erntedankwoche einleiten. Die Kinder durften fleißig unseren Erntedankaltar im Eingangsbereich mit von zu Hause mitgebrachten Äpfeln, Karotten, Kartoffeln und Birnen befüllen. Bei einem gemeinsamen Treffen sangen wir Lieder, es wurde besprochen wo das Obst und Gemüse wächst und wir sprachen ein Gebet. Jede Gruppe durfte sich am Erntedankaltar bedienen und es wurden leckere Speisen zubereitet, wie Gemüsesuppe und Apfelkuchen.

Auch gebastelt wurde fleißig: Apfel/Birnenruck, Kürbisse an den Fensterscheiben, Sonnenblumen, Fliegenpilze. Im Hochbeet konnten wir sogar unsere eigenen Kartoffeln und Karotten ernten! Die Kinder konnten den Prozess des „Wachsens“ von Beginn an mitbegleiten. Natürlich durfte auch ein Kirchbesuch nicht fehlen: jede Gruppe hatte die Möglichkeit sich den Erntedankaltar in der Kirche anzusehen und mit den Kindern dort das Thema Erntedank zu besprechen.

Anna Barthmann

**WINZZ**  
DIE WEINSCHORLE  
AUS ALBACHING  
WINZZ.DE

QUALITÄT  
DIE MAN  
SCHMECKT!  
PRAKTISCH  
IN DER 0,33L  
FLASCHE

Aktuell nur per  
telefonischer  
Bestellung und  
Abholung vor Ort

Kreuzwirt  
Pizzeria  
**ROMA**

Öffnungszeiten  
Montag Ruhetag  
Di-So 17 - 23 Uhr  
So 11 - 14 Uhr

**Gut Forsting**  
PRIVAT-BRAUEREI GUT FORSTING E.G.

Familie Di Lena  
Inh. Jeanette Di Lena  
Kreuzstr 3 • 83544 Albaching  
Telefon: 0 80 76 - 88 919 37

## Christkindlmarkt in Innsbruck

### Landjugend organisiert Bus - Anmeldung per Email

**Albaching (ee)** - Dieses Jahr veranstaltet die KLJB Albaching wieder eine Fahrt in den Christkindlmarkt - und zwar nach Innsbruck. Mit insgesamt sieben Märkten, verteilt auf die ganze Stadt sind wir dort bestens versorgt und möchten Euch ganz herzlich einladen mitzukommen. Das ganze findet am Samstag, 11. Dezember statt. Abfahrt ist um 11 Uhr am Bürgersaal in Albaching, die Rückfahrt von Innsbruck ist um 20 Uhr geplant.

Wir werden auch dieses Jahr wieder einen Bus dorthin organisieren und die 3G-Regel voraussetzen.

Mitfahren kann demnach jede/r mit einem vorhandenen Nachweis (getestet, geimpft oder genesen). Auch unter 16jährige können mit einem unterschriebenen Aufzettel der Erziehungsberechtigten mitfahren. Die genauen Kosten für die Fahrt stehen noch nicht fest, werden sich aber auf etwa 15 Euro belaufen.

Meldet euch bis spätestens 4. Dezember per Email (landjugend.albaching@gmx.de) an. Wir freuen uns auf einen schönen Tag mit Lebkuchen, Plätzchen und vielleicht dem ein oder anderen Glühwein.

## KLJB mit Nikolausaktion

### Anmeldung ab Mitte November möglich

**Albaching** - Die traditionelle Nikolausaktion der Landjugend Albaching soll auch in diesem Jahr wieder stattfinden.

Es ist geplant, dass an den zwei Tagen, Sonntag, 5. und Montag, 6. Dezember, Nikolaus und Kramperl im Dorf unterwegs sein werden.

Weitere Informationen bezüglich der Hygieneregeln finden sich auf den Anmeldeformularen. Diese liegen ab Mitte November in Kindergärten, Raiffeisenbank und Glockenhaus der Kirche aus.

Christina Sanftl



Bei strahlenden Sonnenschein wurde Erntedank im Pfarrgarten gefeiert.

## Bunt geschmückter Altar

### Erntedankfest im Pfarrgarten

**Albaching** - Am 3. Oktober, der 1. Oktobersonntag, wurde traditionell das Erntedankfest gefeiert. Dank des schönen Wetters konnte der Festgottesdienst im Pfarrgarten gehalten werden und bot ausreichend Platz für zahlreiche Besucher und Fahnenabordnungen. Pfarrer Josef Huber war leider verhindert, daher war Pfarrvikar Franz Xaver Finkenzeller aus Attel zu uns gekommen, um den Gottesdienst zu zelebrieren. Die kfd hatte den Altar mit bunten Garten- und Feldfrüchten reich geschmückt, und der Kirchenchor sorgte in bewährter Weise für eine wunderbare musikalische Umrahmung.

Obwohl ein sehr wechselhafter Sommer mit zahlreichen Wet-

terkapielen hinter uns liegt, und trotz des heftigen Hagelunwetters, das im Juni über Albaching zog und zahlreiche Felder verwüstete, gab es dennoch auch heuer guten Grund zu feiern und für die Ernte dankbar zu sein.

Im Anschluss an den Gottesdienst führte die Landjugend wieder die Aktion Minibrot durch. Mit den Spenden werden heuer 2 Projekte für Kinder unterstützt; ein Teil geht an eine Kindertagesstätte in Hagen, die schwer von der Flut getroffen wurde, der andere Teil fließt in ein Projekt für Kinder in Indien.

Ein ganz herzliches Vergelt's Gott allen, die geholfen und mitgefeiert haben!

Monika Konter

## Beiträge zum Pfarrbrief gesucht

### Abgabeschluss ist 21. November

**Albaching** - Es geht mit Riesenschritten Richtung Advent und auch dieses Jahr werden wir zu Weihnachten den alljährlichen Pfarrbrief verteilen. Damit wir wieder einen umfassenden Einblick in die Aktivitäten unser vielen unterschiedlichen kirchlichen

Gruppierungen geben können, bitten wir wieder um eure Textbeiträge. Bitte sendet die Artikel und Bilder bis spätestens 21. November per E-Mail an monika.konter@web.de - herzlichen Dank im Voraus!

Eurer Pfarrgemeinderat

med. Fußpflege

Sabine Borst

Kornfeldstr. 5a  
83562 Rechtmehring

☎ 08076-8892714

✉ [sabine-borst@t-online.de](mailto:sabine-borst@t-online.de)

Termin nach Vereinbarung

Anwendungen:

- Med. Fußpflege
- Nagelkorrekturspangen
- Fußmassage klassisch
- Fuß-French
- HOT STONE Ganzkörpermassage

Wir helfen weiter

Wir übernehmen für Sie die würdige Durchführung einer Bestattung, die Ihnen in der Zeit des Abschiednehmens Trost und Stütze ist.

Kirchreither Bestattungen

Inh. Wagensonner Josef, Strohereith 1, 83564 Soyen  
Tel.: (08071) 921 271

Tag und Nacht, Sonn- und Feiertags Dienstbereit  
Wir beraten Sie ausführlich und kommen jederzeit zu einem Hausbesuch.

Nb-Magazin

Nur Fliegen ist schöner !

Einlagen • Bandagen • Maßschuhe • Reparatur

• große Fachkompetenz • hohe Qualität

ORTHOPÄDIESCHUH -

TECHNIK

KIESWIMMER

SCHMITZ

FIT AUF SCHRITT UND TRITT

Knoppermühlweg 7b  
83512 Wasserburg  
Tel. 08071 93166

Rathausplatz 1  
83533 Edling  
Tel. 08071 93163

info@kieswimmer-schmitz.de • kieswimmer-schmitz.de

Wir begleiten Sie auf Ihrem Weg zur Gesundheit



## Minis mit neuer Leitung

### Elf neue Ministranten vorgestellt

**Albaching** - Der Kirchweih-Gottesdienst war ein passender Rahmen, die elf neuen Ministranten vom letzten und aktuellen Jahr offiziell vorzustellen. Sie wurden feierlich in der Gemeinschaft der „Oibichner Minis“ willkommen geheißt. Gleichzeitig verabschiedete sich die aktuelle Leitung, bestehend

aus Annika Pöschl, Ben Hagl, Alexander Sturm und Seppi Ettmüller und versprach den künftigen Vorsteherinnen der Minis, noch eine Weile an ihrer Seite zu stehen und immer ein offenes Ohr für alle Belange rund um das Ministrantenleben zu haben. Dafür und für all Ihren Einsatz ein herzliches Vergelt's Gott!

Künftig wird die Ministrantenschar von Emilia Rako, Janina und Viktoria Horny, Vincent Neumann und Magdalena Huber angeführt. Pfarrer Huber bedankte sich bei der ausscheidenden Leitung und wünschte den Neuen viel Glück und allen aktiven Ministranten viel Freude am Dienste der Kirche.



Janina und Viktoria Horny

Die hausärztlich-internistische Praxis  
Dres. med. Irene & Peter Rauen in Albaching  
sucht ab sofort eine freundliche und motivierte  
**medizinische Fachangestellte (w/m/d)**  
in Teilzeit (10-15h).

Ihre vollständige Bewerbung senden Sie bitte an:  
Praxis Dres. Rauen Doktorberg 3, 83544 Albaching  
oder an [mail@praxis-rauen.de](mailto:mail@praxis-rauen.de)  
[www.praxis-rauen.de](http://www.praxis-rauen.de)



**HANS WIMMER**

**WIMMER**

TEICH- UND LANDSCHAFTSBAU

DUNSERSTRASSE 3 · 83562 RECHTMERING  
MOBIL. 0175 20 65 391  
TELEFON: 08076 1497  
E-MAIL: [INFO@WIMMER-TEICHE.DE](mailto:info@wimmer-teiche.de)  
[WWW.WIMMER-TEICHE.DE](http://WWW.WIMMER-TEICHE.DE)



## Frühstück im Bürgersaal

### kfd mit Hygienekonzept erfolgreich

**Albaching (ck)** - Letztes Jahr musste das Frauenfrühstück corona-bedingt ausfallen. Nach einer einjährigen Auszeit hatte die Katholische Frauengemeinschaft also am Samstag, 23. Oktober zum Treffen in den Bürgersaal eingeladen.

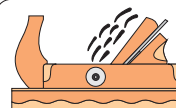
Die anwesenden Frauen konnten ein reichhaltiges Frühstück genießen und es entstand ein reger Gedankenaustausch mit neuen Ideen für die Zukunft. Die Vorstandschaft freute sich über die rege Beteiligung und bedankt sich bei allen Helfern.

## Gruppenstunden im Miniraum

### Nächster Treff am 24. November

**Albaching** - Das Ministrantenleben soll wieder etwas „in Fahrt“ kommen, so folgt dem gelungenen Chiemseeausflug nun eine erste Gruppenstunde, zu der alle Aktiven herzlich eingeladen sind. Getroffen wird sich am Mittwoch, 24. November um 15:30

Uhr im Miniraum im Pfarrheim in Albaching. Sich näher kennen zu lernen und Vorfreude auf die Vorweihnachtszeit, sowie Spiel und Spaß werden der erste Inhalt dieser künftig regelmäßig stattfindenden Treffen sein.



## Franz Scheffthaler

- Hackschnitzelbunker
- Bauelemente (Fenster, Türen)
- Pelletsbunker
- Wintergärten
- Reparaturdienst
- Rolläden
- Decken und Böden
- Beschattungssysteme
- Insektenschutz

Steinweger Str. 4a  
83562 Rechtmehring / Hart  
[info@scheffthaler-montage.de](mailto:info@scheffthaler-montage.de)

Tel: 0 80 76 / 94 56  
Mobil: 0162 / 248 97 39  
Fax: 0 80 76 / 88 83 18



sonnenklar Reisebüro Wasserburg  
Salzsenderzeile 14 | 83512 Wasserburg

Tel: 08071 - 9228694  
e-mail: [wasserburg@sonnenklar.de](mailto:wasserburg@sonnenklar.de)

# Viele Besucher zur Gebetsnacht

## Anzahl junger Besucher in den letzten Jahren gestiegen

**Albaching (amj)** - Eine hohe Zahl an Besuchern folgte der Einladung zur diesjährigen Gebetsnacht. Diese fand bereits zum vierten Mal statt. Trotz den zahlreichen coronabedingten Auflagen konnten die Anbetungsstunden von Samstag 15 Uhr bis um 10:30 Uhr zum Sonntagsgottesdienst durch vielfältigen Angebote abwechslungsreich gestaltet werden. Nach der Aussetzung des Allerheiligsten durch den Priester Josef Hermann von der Gemeinschaft Familie Mariens beteten wir gemeinsam den Barmherzigkeitsrosenkranz, gestaltet von Familie Greger aus Oberndorf. Anschließend trug Gemeindefereferent Michael Kafka einen Marienimpuls vor.

### Beichte und Gesang in der Nacht

Das Pfarrbüro fungierte in den Nachmittags- und Abendstunden als Beichtzimmer, Priester Josef Hermann und Pfarrer Josef Huber nahmen sich viel Zeit für die einzelnen Beichtgespräche. Mit Gesang und Musik bereicherten in den vielen Stunden unter anderem Familie Kaspar aus Pfäding, Sepp Scherer aus Schnaitsee und der Viergsang aus St. Christoph das Programm. Mit besinn-

lichen Texten brachte sich ab 22 Uhr die Frauengemeinschaft mit ein.

Das Morgenlob an der Orgel um 6 Uhr spielte unser Organist Kevin Komorek, begleitet von der Sängerin Viviane Dohm. Anschließend gestalteten Regina Fischberger aus Reichertsheim mit Gitarre, Gesang und Gebete, Claudia Mayer aus Albaching mit Gitarre und Gesang und zwei Sängerinnen vom Polizeichor Rosenheim unter der Leitung von Cornelia Kasper die Morgenstunden bis zum Sonntagsgottesdienst.

Zwischen den einzelnen Programmpunkten verweilten die Teilnehmer im stillen Gebet, auch wurden immer wieder Lobpreislieder und geistliche Musik eingespielt.

### Weit über 100 Besucher in der Nacht

Mit Weihrauchduft und der ehrwürdigen und farbigen Lichtgestaltung des Kirchenraums wurden die Betenden in eine angenehme und staunende Stimmung versetzt. Diese lud zum Verweilen ein, so mancher Besucher wollte nur kurz vorbei kommen und blieb dann doch längere Zeit oder kam später noch einmal. Auch in den ruhigen Nachtstunden



den waren immer mehrere Betende anwesend. Während des fast 20stündigen Gebets bis zum Sonntagsgottesdienst besuchten weit über 100 Personen unsere Kirche. Diese überaus hohe Zahl zeigt, dass auch in schwierigen Zeiten, so wie jetzt, das Gebet, die Besinnung und das zur Ruhe kommen, ebenso das Beichtgespräch für viele Christen sehr wichtig ist. Zusammenfassend kann man noch sagen, dass auffallend mehr jüngere Besucher als in den vergangenen Jahren da waren. Den Abschluss- und Kirchweih-

gottesdienst und ebenso die Einführung der neuen Ministranten übernahm unserer Pfarrer Josef Huber.

### Dank an alle Mitwirkenden

Die Vorstandschaft der Marianischen Männerkongregation bedankt sich bei allen Mitwirkenden, Helfern und Betern für die Unterstützung und Teilnahme trotz der erschwerten Corona-Bedingungen.

**AUCOTRONIC**  
Process Automation & Communication **SYSTEMS**

- Automatisierungslösungen
- Industrielle Kommunikation
- Prozessleittechnik
- Betriebsdatenerfassung
- Systembetreuung

Thomas Späth  
Angerweg 8  
83544 Albaching  
Tel.: 08076-8550  
Fax: 08076-8510  
info@aucotronic.de

www.aucotronic.de

**Studio BARBARA KOMOREK**

Kreuzstr. 12 • 83544 Albaching • Tel: 08076-886090 • Fax: -886091

Medizinische Fußpflege - Beauty & Wellness

- **Fachfußpflege**
  - Med. Fußpflege
  - Diabetiker ("Der Diabetische Fuß")
- **Kosmetische Gesichtsbehandlung**
  - auch Spezialbehandlungen
- **Wellnessmassagen**

Mobile Fußpflege - Ich komme gerne zu Ihnen ins Haus

**Bäder**



Meisterbetrieb

**Sebastian Grandl**

S. Grandl GmbH Hinterschleefeld 3 83562 Rechtmehring  
Telefon 0 80 76 - 87 41 Internet: www.grandl-gmbh.de  
Telefax 0 80 76 - 14 10 E-Mail: sebastian@grandl-gmbh.de



**Heizung**



## Sogar ohne Sauerstoffzelt

### Ziel war Kapelle bei Öd in Pfaffing

**Rechtmeiring** - An einem wunderschönen Oktobersonntag machten sich einige KLB'ler auf zu einer Radtour. Ziel war vom Rechtmeiringer Pfarrheim aus die neu erbaute und im letzten Jahr eingeweihte Hofkapelle der Familie Feckl in Öd bei Pfaffing. Nach einer entspannten Radfahrt auf den Schleichwegen im Hinterland kamen wir gut in Pfaffing an. Dort wurden wir mit einem Stärkungsschnapsel empfangen.

### Mit Schnapsel empfangen

Von Gerhard und Maria Feckl wurden uns sehr eindrucksvoll die Hintergründe und Beweggründe für den Bau der Kapelle erklärt. Die Findungsphase für den Platz, manche Behinderungen durch mancherlei Vorstellungen und wie diese wieder gelöst werden konnten sowie die Planungen und Erfahrungen der Bauphase wurden sehr eingehend und anschaulich geschildert. Besonders wurde der nachbarschaftliche und familiäre

Zusammenhalt während dieses Projektes hervorgehoben, ohne den so ein Vorhaben auch nicht so einfach möglich wäre.

### Flueli und Jägerstetter geweiht

Die Kapelle wurde zu Ehren der Eheleuten Klaus und Dorothea von Flueli sowie Franz Jägerstetter geweiht.

Diese Weihe fand im September letzten Jahres durch Pfarrer Josef Mayer vom Petersberg statt. Dies war ein wunderschönes Fest auch in diesen seltsamen Zeiten.

Nach einer gemeinsam gehaltenen Andacht und einem gesungenen Marienlied zum Abschluss führen wir mit dem Rad weiter nach Forsting in den Brauereigasthof, um dort unsere wohlverdiente Brotzeit einzunehmen. Es war ein sehr schöner und gelungener Ausflug und auch die ungeübten Radfahrer kamen ohne Sauerstoffzelt wieder nach Hause.

Christine Empl



Franz Scheffthaler mit seiner „Belegschaft“.

## Großer Dank an alle Kunden

### 20 Jahre Firma Scheffthaler Montagen

**Rechtmeiring** - Wir feiern Jubiläum, seit 20 Jahren besteht nun unsere kleine Firma. Nachdem Anfangs die Arbeit hauptsächlich aus Renovierungsaufträgen bestand, werden mittlerweile komplette Häuser mit Fenster und Türen ausgestattet. Fensterelemente in Neubauten oder Fensteraustausch mit Beschattung wie Rolll- und Raffstoreanlagen werden bewerkstelligt. Dazu gehört natürlich das komplette Programm von Insektenschutz.

### Auch Möbel nach Maß

Bei Bedarf stellen wir auch Möbel nach Maß her, denn nicht immer passen die Möbel aus den Möbelfhäusern. Des Weiteren verlegen wir spezielle Fußbodenbeläge wie hochwertige Eichendielen und Vinylböden mit hoher Abriebsklasse.

Nachdem wir uns im Wandel zu erneuerbaren Energien hin befinden, stellen wir auch Lagerstätten für Holzpellets und Hackschnit-

zel her. Diese Anlagen werden betriebsbereit den Endkunden bzw. Heizungsbauer übergeben. Kleinere Holzkonstruktionen für Mülltonnen- und Fahrradhäuschen werden von uns ebenfalls gebaut, falls gewünscht. Zurzeit repariere ich viele Schäden, die der Hagel im Juni verursacht hat. Dazu gehören Ausbesserungsarbeiten an Holzfassaden und Geländer, Dächer von Geräteräumen, Erneuerung von Rollos und bespannen von Insektenschutzrahmen. Die meiste Zeit arbeite ich alleine, doch wenn nötig hilft die Familie mit.

### Die Familie hilft mit

Die Firma betreibe ich nebenberuflich am Wochenende. Somit muss der Kunde nicht extra für Montagetermine frei nehmen. Danken möchte ich all meinen Kunden, die mir das benötigte Vertrauen entgegen brachten und in Zukunft bringen werden.

Franz Scheffthaler

## Erfolge bei Gemeinde melden

### Ehrungen für Schulabschlüsse und Ausbildung

**Rechtmeiring (mb)** - Die Gemeinde Rechtmeiring bittet um Bekanntgabe von zu ehrenden Schülerinnen und Schülern, sowie Auszubildenden, Schulabgänger jeglicher Schularten (Notendurchschnitt unter 2,0). Des weiteren

werden auch sportliche Leistungen geehrt.

Gebeten wird um Meldung per Email (markus.bauer@vg-maitenbeth.de), telefonisch (08076/499) oder persönlicher Vorsprache.

**Malermeisterbetrieb**  
Martin Kitzeder

**Adresse** Alt-Rosenberg 2  
83562 Rechtmeiring

**Kontakt** 0151/51959383  
maler@kitzeder.de

## Klärbär Abwassertechnik



- \* Wartung von Kleinkläranlagen
- \* Reparatur und Verkauf von Kläranlagen und Hebeanlagen
- \* Dichtheitsprüfung von Grundstücksentwässerungsanlagen ( Regenwasser / Kanal )

Klaus Madersbacher • Fislarn 6 • 83562 Rechtmeiring  
Telefon: 08072 / 374 083 Fax: / 374 082  
E-Mail: abwassertechnik@madersbacher.de

# Bankhaus RSA mit weiterem Rekordjahr

Generalversammlung fand Anfang Oktober im großen Saal in Kalteneck statt

**Albaching (gm) - Über 400 Gäste, das dritte Rekordjahr in Folge, Mitarbeiterzuwachs und 25.000 Euro Spenden in der Region. Die anwesenden Mitglieder erwartete viele Zahlen und Folien, dafür gab es zu Beginn Verpflegung vom Gasthaus Steinacker in Kalteneck und zum Abschluss Musikkabarett mit Stefan Otto.**

Am 7. Oktober fand die Generalversammlung des Bankhauses RSA in Kalteneck statt. Über 400 Gäste folgten der Einladung ins Wirtshaus Steinacker, das für diesen Anlass extra öffnete. Nach dem Essen eröffnete Aufsichtsratsvorsitzender Franz Sanftl die Versammlung. Er sprach im Namen der Mitglieder und Kunden seinen Dank an die 87 Mitarbeiter aus. Sie begleitete während der Corona-Zeit vorbildlich die Kunden. Vor allem schnelle Kredite waren wichtig in der Pandemie.

## Weiteres Rekordjahr zum 120jährigen

Vorstandssprecher Thomas Rinberger berichtete im Anschluss über das vergangene Geschäftsjahr und den Jahresabschluss. Die Bank feierte in 2020 ihr 120jähriges Bestehen. Dazu passte die Umfirmierung von der „Raiffeisenbank RSA“ zum „Bankhaus RSA“. Entgegen dem Trend stellte man Mitarbeiter ein, erzielte das dritte Rekordjahr in Folge und die Bilanzsumme stieg um gute 22 Prozent. Auch für das aktuell laufende Jahr wagt er eine Prognose: Man habe im September bereits das Vorjahresergebnis übertroffen. Vor allem im Bereich Förderkredite konnte man im Vergleich zu 2019 deutlich zulegen. Von 131 auf 301 Stück bei einem Volumen von knapp 15 Millionen Euro auf knapp 52 Millionen Euro. Das be-

treute Kundenvolumen stieg um 265 Millionen Euro auf gut 1,4 Milliarden Euro.

## Ergebnisse überdurchschnittlich

Damit bewegt sich das Bankhaus weit über dem Durchschnitt des Genossenschaftsverbands Bayern der Banken. Ebenso agiert man deutlich effizienter als die direkte Konkurrenz. Im Schnitt müssen diese gut 64 Euro investieren um 100 Euro zu erwirtschaften, bei der RSA sind es nur etwa 45 Euro.

Im vergangenen Jahr konnte man auch deshalb 25.000 Euro an



Musikkabarettist Stefan Otto sorgte für gute Stimmung.



Die Ausschüttung der Dividende und Entlastung von Vorstand und Aufsichtsrat durch die Mitgliederversammlung erfolgte einstimmig. Fotos: Claus Zehetmaier

Spenden an Vereine in der Region geben. Mit 4.000 Mitgliedern und gut 11.000 Kunden sei man solide aufgestellt. Die Kommunen in der Region konnten sich über 1,2 Millionen Gewerbesteuer freuen. Für die nächsten Jahre stehen der Neubau der Geschäftsstelle in Albaching an, in Rechtmeiring wurde man die bisher gemieteten Flächen kaufen. Außerdem versuche man weiterhin Personal aufzubauen und tätigt nachhaltige Investitionen. Hier seinen Umrüstung auf LED, PV-Anlagen, Ladesäulen und E-Fahrzeuge als Beispiel zu nennen. Digitalisierung müsse auch dem Kunden etwas bringen, was der Erfolg belege. Damit gab er zurück zu Sanftl, der über die Tätigkeit des Aufsichtsrats und die Prüfung des Jahresabschlusses berichtete.

Vorstand Alfred Pongratz freute sich ebenfalls über das Rekordjahr und führte dies auf hochmotiviertere Mitarbeiter und das gute Klima im Betrieb zurück. Zwar konnte man Mitarbeiter hinzugewinnen, doch stieg auch der Umfang der Aufgaben. Es gab einen Zuwachs von 65.000 Überweisungen, 700 Kontoeröffnungen und 300 Kreditanträgen. Dies alles leistete die Belegschaft trotz Corona, Quaran-

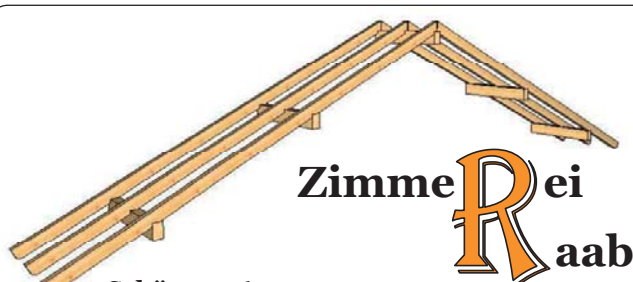
tänefällen und Homeoffice. Auch er dankte für das Engagement im Bankhaus.

Damit stand der Abstimmung der Mitgliederversammlung über die Verwendung des Überschusses aus dem letzten Geschäftsjahr nichts im Wege. Der Vorschlag über eine Ausschüttung einer Dividende in Höhe von 5 Prozent, also rund 127.000 Euro wurde befürwortet. Auch die Entlastung von Vorstand und Aufsichtsrat war einstimmig.

Bevor man zum gemütlichen Teil des Abendprogramms übergehen konnte, stand noch die turnusmäßige Wiederwahl der Aufsichtsräte Karl Fischberger und Johann Riedl als letzter Punkt auf der Tagesordnung. Beide wurden in ihren Ämtern bestätigt und bedankten sich für das entgegengebrachte Vertrauen.

## Zum Abschluss Kabarettist Stefan Otto

Nach kurzer Pause folgte nach vielen Zahlen und Folien dann der Angriff auf die Lachmuskeln durch den bayerischen Musikkabarettisten Stefan Otto, der den Abend noch mit einer Zugabe ausklingen ließ.



Schützen 16  
85643 Steinhöring

Tel: 08094/283  
Mobil: 0173 3840223  
E-mail: thraab83@aol.com

- > Bedachungen
- > Innenausbau
- > Altbausanierung
- > Fassadenverkleidung
- > Balkone



Kaltenecker Straße 9  
83544 Albaching  
Mobil: 0173/ 8608777  
E-Mail: spenglerei-egger@gmx.de

- Dachentwässerung
- Blechverwahrung bei Kaminen und Dachgauben
- Mauer- und Balkonabdeckung
- Blechdächer
- Verblechungen aller Art

# NASENBACHVEREIN ALBACHING E.V.



## MITGLIEDSANTRAG

Ich will  
Mitglied im  
Nasenbachverein  
Albaching e.V.  
werden

6,- Euro / Jahr

**Vorstand:** Günther Müller, Kreuzstr. 1a, 83544 Albaching  
Tel. 08076-88 88 337 (privat)

**Kasse:** Günter Ganslmeier, Kreuzstr. 5, 83544 Albaching  
Tel. 08076-88 99 80 (gesch.)

**Büro:** Floriansweg 2, 83544 Albaching

**Telefon:** 08076-72 86 (Nb-Büro nur zu Bürozeiten besetzt)

**E-Mail:** info@nasenbach.de

**Bürozeiten:** jeweils zur Redaktionssitzung u.z. Ausfahrtabend  
**Bankverbindung:** Bankhaus RSA • BIC: GENODEF1RME  
IBAN: DE 95 7016 9524 0000 1242 06

Name: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

Mobil: \_\_\_\_\_

PLZ, Wohnort: \_\_\_\_\_

E-Mail: \_\_\_\_\_

Geburtsdatum: \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

### Auszüge aus der Satzung

Der Verein trägt den Namen „Nasenbach-Verein zur Förderung von Kultur, Sport und Dorfgemeinschaft in Albaching und Umgebung“ und hat die Rechtsform eines eingetragenen Vereins. Der Sitz des Vereins ist in Albaching. Der Verein verfolgt ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige Zwecke im Sinne des Abschnitts „Steuerbegünstigte Zwecke“ der Abgabenordnung.

Aufgabe des Nasenbach-Vereins ist es im besonderen, die öffentlichen Informationen der Vereine, Verbände und Gemeinschaften aus Albaching sowie Umgebung und Informationen aus Kultur, Sport und Dorfgemeinschaft im Nasenbach-Magazin zu veröffentlichen. Sich für die Erhaltung und Förderung des Dorflebens in Albaching und Umgebung einzusetzen und aktiv zur Förderung von Kultur, Sport und Dorfgemeinschaft beizutragen.

Mitglied des Nasenbach-Vereins kann jeder Bürger aus Albaching und Umgebung, unabhängig von Alter, Geschlecht und Rasse werden. Personen, die dem Verein beitreten wollen und das 18. Lebensjahr noch nicht vollendet haben, bedürfen der schriftlichen Zustimmung eines Erziehungsberechtigten. Ein rechtsfähiger Verein kann als Mitglied aufgenommen werden. Die Mitgliedsrechte ausüben kann dabei nur eine vom Mitgliedsverein delegierte Person.

### Erteilung einer Einzugsermächtigung und eines SEPA-Lastschriftsmandats

Gläubiger ID: DE52NBV00000461723

**Einzugsermächtigung:** Ich ermächtige den Nasenbachverein Albaching, die von mir zu entrichtenden Zahlungen bei Fälligkeit durch Lastschrift von meinem Konto einzuziehen. **SEPA-Lastschriftsmandat:** Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von dem Nasenbachverein Albaching auf meinem Konto gezogenen Lastschriften einzulösen. Ich kann innerhalb von acht Wochen beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Kontoinhaber: \_\_\_\_\_

Kreditinstitut: \_\_\_\_\_

IBAN: \_\_\_\_\_

BIC: \_\_\_\_\_

Ort, Datum \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

# Ort zum Wohlfühlen - Entspannung und Neugier

## Rechtmehringener Kneippbecken über Landesgrenzen hinaus bekannt

**Rechtmeiring (ra)** - Eine kleine Wohlfühl-Loase mitten in Rechtmeiring - seit einigen Jahren gibt es in Rechtmeiring zwischen dem Sportheim und der alten Mühle, direkt am Nasenbach gelegen, das Kneippbecken. Dass dieses mittlerweile ohne viel öffentliche Aufmerksamkeit zu einem Hotspot geworden ist, liegt wohl nicht nur an der Sauberkeit des Beckens, sondern auch an der im Detail erkennbaren liebevollen Hingabe von Marie Luise Fischer.

Wer schon einmal in den Genuss einer Art Führung gekommen ist, wird die Details noch etwas besser wahrnehmen als zuvor. Es gibt einige spirituelle oder auch religiöse „Kraft und Energiespender“,

so ganz „multikulti“ eben. Fast täglich wechselnde Kurzbotschaften in kleinen Kästen und regelmäßigen Zuwachs in der Welt der Flora. Ein Barfußweg für die verschiedenen Sinneseindrücke oder der Klang eines Glockenspiels.

Das Projekt wurde damals von der Gemeinde finanziell unterstützt und von der Vorstandschaft des SCR hauptsächlich geplant und umgesetzt. Ohne den Einsatz des damaligen Vorstands, Anton Hanslmeier, wäre dieses Projekt so wohl nicht möglich gewesen.

Wer gerne etwas zum Erhalt und Pflege des Kneippbeckens beitragen möchte, kann sich gerne bei der Vorstandschaft des SCR oder der Gemeinde melden.



Für das Kneippbecken geht ein großes Dankschön an Marie Luise Fischer, Anton Hanslmeier und den Helfer des SCR sowie Bürgermeister Sebastian Linner und den Gemeinderäten.

Foto: Richard Achatz



## Neues Trikot für A-Jugend

**Rechtmeiring** - Ein neues Trikot zur ersten Kreisklassensaison bekamen die Spieler der SG Rechtmeiring/Soyen vom Verein selbst gesponsert. Wo üblicherweise der Sponsor zu finden wäre, wurde das Trikot mit dem Schriftzug „born green“ versehen.

Text/Foto: Richard Achatz



## Herzlichen Dank!

### Sponsoren finanzieren Sportjacken

**Rechtmeiring (ra)** - Die Herren- und Jugendteams dürfen sich insgesamt über 9 neue Stadionjacken freuen. Gesponsert wurden diese von Andreas Schmidt, Metall- und Maschinenbauer aus Rechtmeiring mit Firmensitz in Maitenbeth.

Die neuen Jacken wurden rechtzeitig zum kalten Herbstwetter an die Mannschaften übergeben. Ein herzliches Dankeschön auch an Schuh + Sport Georg Sax für die rasche Lieferung und an Andi für die super Geste.

## ALLES AUS EINER HAND

Autorisierter Fachhändler



www.rappolder-fenster-tueren.de • info@rappolder-fenster-tueren.de

- TREPPENANLAGEN
- BALKONE (Holz, Kunststoff)
- WINTERGÄRTEN (Holz, Holz-Alu, Kunststoff)
- ZÄUNE (Holz, Kunststoff)
- PARKETTböDEN
- HAUS- U. INNENTÜREN
- FENSTER (Holz, Holz-Alu, Kunststoff)

Siebenhart 2  
83558 Maitenbeth  
Tel.: 08076 - 546  
Fax: 08076 - 7124

- GARAGENTORE
- INSEKTENSCHUTZ
- NEUBAU U. RENOVIERUNG
- ROLLO U. SONNENSCHUTZ
- INNENAUSBAU
- BERATUNG U. VERKAUF
- KUNDENDIENST

**NUTZEN SIE DEN VORTEIL**

## BAUGESCHÄFT



- Baupläne
- Hoch- u. Tiefbau
- Umbau/Sanierung
- Putz- u. Estricharbeiten
- Bauarbeiten aller Art
- Erdarbeiten

- Verleih von Baugeräten, Schalungen, Gerüste usw.

**Tel.: 08071-3741 • Fax: 50286**

**Obersteppach 4b • 83533 Edling**  
**www.bau-gruber.de**



## Herzlichen Glückwunsch!

... und Sie haben JA gesagt!

**Rechtmeiring (ra)** - Viermal Ja, hieß es bei unseren aktiven und pensionierten Sportlern in den letzten Wochen. Der ganze Verein wünscht viel Glück, Kraft und einen interessanten neuen Lebensabschnitt.

Geheiratet hat unser Johannes seine Eva, der Jupp seine Betti-

na, der Walter seine Julia und der Sepp seine Eva. Natürlich waren unter anderem die Sportler fleißig beim Spalierstehen und durften anschließend auch noch mit einem Glas Sekt oder Bier auf das Brautpaar anstoßen. In diesem Sinne lebe das Brautpaar hoch, und zwar viermal.



Stets für Sie da.  
Ihre Allianz Agentur  
in Albaching!

Kompetenz und Service sind für mich seit 28 Jahren als Allianz Fachmann die Basis für das Vertrauen meiner Kunden. Sie können sich jederzeit auf meine qualifizierte Beratung verlassen. Mit Sicherheit.

Vermittlung durch:

**Fritz Bachmeier**, Generalvertretung der Allianz  
Hohenlindener Straße 7c, D-83544 Albaching  
fritz.bachmeier@allianz.de, www.allianz-bachmeier.de  
Tel. 0 80 76.71 00, Fax 0 80 76.92 82

Allianz 

Hoffentlich Allianz.

## Jugendmannschaften glänzen

Aufstiege bei Jugend in greifbarer Nähe

**Rechtmeiring (ra)** - Bereits jetzt gratulieren kann man der Truppe um Erfolgstrainer Wast Linner, Mario Kastner, Markus Schwab und Martin Ganslmeier.

Die Spielgemeinschaft Rechtmeiring/Soyen konnte bereits in der ersten Kreisklassensaison zum Winter in die Kreisliga aufsteigen. Aktuell wird in den so genannten Meldeligen zur Winterpause ein Schlusstrich gezogen und die Mannschaften steigen auf oder ab. Wir wünschen der Mannschaft und dem Trainerteam auch in der nächsthöheren Liga viel Erfolg und freuen uns über viel Talent, welches wir in den kommenden Jahren hoffentlich im Herrenbereich spielen werden, sehen.

Auch der SG Rechtmeiring/Albaching in der D-Jugend darf man zum sicheren Platz 2 und somit dem möglichen Aufstieg gratulieren. Das Trainerteam um Benni Moser, Johannes Schirmer und Tobias Tschentscher werden die Möglichkeit eine Klasse höher zu spielen, noch intern prüfen.

Unsere C-Jugend in der SG Maibeneth/Rechtmeiring befindet sich aktuell auch auf dem 2 Rang, punktgleich mit dem TSV Babensham (1.) 2 Spiele sind noch offen in der die ersten 3 Plätze noch um die Krone der Liga kämpfen. (Mit Erscheinung schon gespielt) Ein Riesen Kompliment an die Spieler und das Trainerteam Korbinian Scheffthaler und Simon Leitner

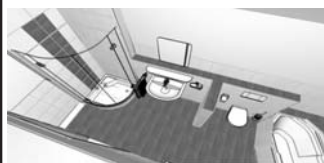


## Weisert für Tom-Luca

**Rechtmeiring** - Wie es der Brauch verlangt, wurde beim Tommy (Bubbe) Brandl und seiner Bianca ein Weisert gefahren. Die etwa fünf Meter lange Lieferung war eine Mischung aus Weißbrot und Zopf, zu Ehren des Nachwuchskickers Tom-Luca. Die anwesenden Gäste wurden mit Grillschmankerln von Wast Linner und seiner Frau Sabine verköstigt und vom Gastgeber auch mit ausreichend warmem Bier versorgt. Gefeierte wurde unter den zu dieser Zeit geltenden Richtlinien bis spät in die Nacht. Wir wünschen der Familie viel Glück und einen aufregenden neuen Zeitabschnitt.

Foto/Text: Richard Achatz

## FLIESEN-LIPP



3D  
Planung



Gönnen Sie sich ein  
neues  
Bad!

Rosenbergerstrasse 20  
83527 Haag i.OB

Rosenbergerstrasse 20  
83527 Haag i.OB

TEL. 08072-98401  
Fax 08072-98402  
fliesen-lipp@t-online.de

Beratung-Verlegung-Verkauf

# Winter-Schnuppertage beim SCR



SC Rechtmeiring

## Schnupperkurs Karate



24.11.21 | 17.30 Uhr

### Karate für die ganze Familie

Klaus Lechner besitzt seit 14 Jahren den schwarzen Gürtel und ist seit 24 Jahren ein absoluter Fachmann auf diesem Gebiet. Mit großem Engagement versucht er, diesen Sport zu fördern und bei den jungen Teilnehmerinnen und Teilnehmern die Begeisterung dafür zu wecken. Mit Fleiß und einer gehörigen Portion Ehrgeiz lernen unsere Jüngsten ab dem achten Lebensjahr die Bewegungsabläufe des Karate. Unter-

stützt wird er von Tanja Westphal, die bereits seit vier Jahren dabei ist. Anmeldung per Telefon: 0160 98 622 560, Schulturnhalle, ab 8 Jahren.

Anmeldung erforderlich

### Tanzen für Jugendliche

Johanna ist seit 2019 bei uns im Verein und gibt immer Montags Tanztraining für Singles oder Paare. Ab 20 Uhr geht es meist mit Standard-Tänzen los und endet mit Latein oder anderen

## Schnupperkurs Tanzen



29.11.21 | 18.30 Uhr

Tanzstilen. Johanna ist ausgebildete Tanzlehrerin und freut sich jederzeit auf neue Gesichter, die wieder etwas Schwung in ihr Leben bringen wollen.

Am 29. November soll es erstmals ein Probetraining für Jugendliche geben, Hip Hop und andere modische Tänze sollen trainiert werden. Bei guter Nachfrage könnte sich die Trainingszeit etablieren. Anmeldung tanzen@sc66rechtmeiring.de, Sportheim Rechtmeiring, Großer Saal.

## Weihnachtsfeier

Ob die Weihnachtsfeier heuer stattfindet, wird kurzfristig entschieden, je nachdem was bis dahin noch an Regelungen in Kraft tritt. Termin wäre der 27. November im Sportheim. Info kommt dann über einen Aushang und auf der Homepage.

## Großes Herz

**Rechtmeiring (ra)** - Danke an Christina Mayerhofer von der Grafschaftsapotheke in Haag. Sie hatte sich ein Herz genommen und Ihre Einnahmen aus dem Maskenverkauf an 40 umliegende Vereine gespendet. Eine Spende in dieser Größenordnung ist nicht selbstverständlich und daher möchten wir uns für unseren Anteil recht herzlich bedanken.

## Umbaumaßnahmen

**Rechtmeiring (ra)** - Der geplante Toilettenumbau im Sportheim wird nach der Weihnachtsfeier beginnen. Jeder der handwerkliches Geschick hat, ist willkommen dieses Projekt möglich zu machen.

## Lebendiger Adventskalender

### Rechtmeiring öffnet sich im Advent

**Rechtmeiring** - Der Pfarrgemeinderat Rechtmeiring lädt alle - ob jung, ob alt, Gruppen, Familien, Nachbarschaften und Alleinlebende, Alteingesessene und neue Gemeindeglieder - zum Mitmachen beim lebendigen Adventskalender ein. In den letzten Jahren hat sich schon eine kleine Tradition entwickelt und es haben sehr kreativ gestaltete weihnachtliche Treffen stattgefunden.

Lebendiger Adventskalender, wie geht das? Es wäre schön, wenn sich jeden Abend vom 1. bis zum 23. Dezember eine Tür öffnet oder ein gut sichtbares Fenster weihnachtlich dekoriert und beleuchtet wird. Menschen treffen sich davor, um sich auf Weihnachten einzustimmen. Wer möchte kann ein kurzes Treffen gestalten, Beginn zwischen 17:30 Uhr und 19:30 Uhr. Es kann ge-

meinsam musiziert und gesungen werden. Auch ein Krippenspiel, weihnachtliche Gedichte und Geschichten passen gut. Etwas zum Schauen, zum Hören, zum Innehalten, jeder wie er kann und mag.

Wer beim Adventskalender mitmachen möchte, kann sich bis Freitag, 19. November, mit Angabe des Terminwunsches anmelden. Dazu entweder zu den Öffnungszeiten im Pfarrbüro anrufen (08076/214) oder eine Email (st-korbinian.rechtmeiring@erzbistum-muenchen.de) schicken.

Eine Terminliste mit den Veranstaltungsorten und den Zeiten wird Ende November ausgehängt und veröffentlicht. Wir freuen uns auf alle, die mitmachen und so Licht in die dunkle Jahreszeit bringen.

Eva Reger

## Balkanaktion im November

### Junge Leute helfen

**Rechtmeiring** - Am 27. November können von 9 bis 12 Uhr Hilfspakete vorzugsweise in Bananenkisten mit Kleidung, Kindersachen, Spielzeug oder Lebensmitteln (Speiseöl, Zucker, Milchpulver, Babynahrung, Reis und Nudeln extra gekennzeichnet) am Pfarrheim Rechtmeiring abgegeben werden. Die Aktion „Junge Leute helfen“ bringt Ihre Pakete zur Verteilung bei den Ärmsten nach Albanien, Kosovo,

Bosnien, Montenegro und Kroatien. Spenden können auf das Konto DE19 7016 9165 0001 8492 98 des Vereins „Junge Leute helfen e.V.“ eingezahlt werden. Spendenquittungen werden bei Angabe der Adresse gerne ausgestellt. Für Rückfragen steht Christine Empl Tel. 08072 8996 vom Landvolk Rechtmeiring zur Verfügung. Um fleißige Unterstützung wird gebeten. Mehr unter [www.jungeleute-helfen.de](http://www.jungeleute-helfen.de).

Christine Empl



**SEWALD**  
STATIK • TRAGWERKSPLANUNG

DIPL.-ING. (FH)

**HANS-JÖRG SEWALD**

NUSSBAUMWEG 2 | D-83544 ALBACHING

TEL.: +49 8076 1631 | MOBIL: +49 151 701 764 71

INFO@STATIK-SEWALD.DE | WWW.STATIK-SEWALD.DE



# NASENBACHVEREIN ALBACHING E.V.



# JA ZUM NB-ABO

**Vorstand:** Günther Müller, Kreuzstr. 1a, 83544 Albaching  
Tel. 08076-88 88 337 (privat)

**Kasse:** Günter Ganslmeier, Kreuzstr. 5, 83544 Albaching  
Tel. 08076-88 99 80 (gesch.)

**Büro:** Floriansweg 2, 83544 Albaching

**Telefon:** 08076-72 86 (Nb-Büro nur zu Bürozeiten besetzt)

**E-Mail:** info@nasenbach.de

**Bürozeiten:** jeweils zur Redaktionssitzung u.z. Ausfahrend

**Bankverbindung:** Bankhaus RSA • BIC: GENODEF1RME  
IBAN: DE 95 7016 9524 0000 1242 06

Ich möchte das Nb-Magazin zu folgenden Konditionen bestellen:

**Dauer-Abo**

Jeden Monat (außer August) das Nb-Magazin á 2,- Euro (bis auf Widerruf)

**Geschenk-Abo (1 Jahr)**

11 Ausgaben Nb-Magazin (außer August) á 2,- Euro je Ausgabe

**Lieferadresse** (das Nb-Magazin wird entweder direkt geliefert oder per Post zugestellt):

Name: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

E-Mail: \_\_\_\_\_

PLZ, Wohnort: \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

*Die Kosten für das **Dauer-Abo** werden nach Abschluss des Vertrages für die Ausgaben bis Dezember eingezogen. Danach erfolgt der Einzug der Abo-Gebühren jährlich im Januar im Voraus (jeweils für 11 Ausgaben). Das Dauer-Abo können Sie jederzeit kündigen. Eine Rückzahlung der Kosten erfolgt nicht. Die Laufzeit gilt dann bis zum Ende der bereits bezahlten Ausgaben.*

*Die Kosten für das **Geschenk-Abo** werden einmalig nach dem Abschluss des Vertrages eingezogen. Der Vertrag wird nicht automatisch verlängert*

**Datenschutz:** Unsere Richtlinien für den Datenschutz können Sie jederzeit unter [www.nasenbach.de](http://www.nasenbach.de) oder beim Kassier einsehen.

## Erteilung einer Einzugsermächtigung und eines SEPA-Lastschriftsmandats

**Gläubiger ID: DE52NBV00000461723**

**Einzugsermächtigung:** Ich ermächtige den Nasenbachverein Albaching, die von mir zu entrichtenden Zahlungen bei Fälligkeit durch Lastschrift von meinem Konto einzuziehen. **SEPA-Lastschriftsmandat:** Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von dem Nasenbachverein Albaching auf meinem Konto gezogenen Lastschriften einzulösen. Ich kann innerhalb von acht Wochen beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Kontoinhaber: \_\_\_\_\_

Kreditinstitut: \_\_\_\_\_

IBAN: \_\_\_\_\_

BIC: \_\_\_\_\_

Ort, Datum \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

## Vorstandschafft bestätigt Jahreshauptversammlung beim SCR

**Rechtmehring (ra)** - Nach langer coronabedingter Pause hielt der SC 66 Rechtmehring im August seine Jahreshauptversammlung im Sportheim ab.

Vorstand Richard Achatz begrüßte die anwesenden MitgliederInnen, den Bürgermeister Sebastian Linner und die anwesenden Vertreter des Gemeinderates.

Nach einer Gedenkminute für die verstorbenen Mitglieder berichtete Achatz über die zurückliegenden Vereinsaktivitäten, die rege unter strikter Einhaltung der gängigen Hygieneregeln abgehalten wurden.

Zu verzeichnen gab es personellen Wechsel in der Jugendleitung der Fußballabteilung. Die bisherigen Jugendleiter Robert Eyner und Andreas Schweiger haben ihr Amt dem Nachfolger Alexander Bernhard übertragen. Neben Bernhard sollen noch mindestens zwei weitere Vereinsmitglieder zur Unterstützung bei der Jugendarbeit aktiviert werden.

Es folgte der Kassenbericht durch Kassier Bernhard Graßl. Kassensprüfer Thomas Hanslmeier bestätigte die korrekte Kassenführung. Ein wichtiger Tagesordnungspunkt stand im Anschluss zur Abstimmung: So soll noch in diesem Winter mit der längst überfälligen Renovierung der Sanitäranlagen im Keller des Sportheims begonnen werden. Die Mitgliederversammlung stimmte diesem Vorhaben einstimmig zu.

An dieser Stelle möchte der Sportverein auch der Gemeinde

Rechtmehring seinen Dank für die großzügige finanzielle Unterstützung für diese Maßnahme aussprechen.

Ein weiterer Punkt, der zur Abstimmung stand, war die Erhöhung der Mitgliedsbeiträge. Diese gestalten sich aktuell deutlich niedriger als das in anderen Vereinen der Fall ist. Durch das niedrige Niveau der Beiträge sind auch nur bedingte Förderungen durch den Staat für den Sportverein möglich. Ebenfalls einstimmig wurde einer moderaten Erhöhung der Mitgliedsbeiträge zugestimmt.

Im Anschluss standen die Neuwahlen der Vorstandschafft an. Wahlleiter Sebastian Linner klärte vorab die Regularien, man einigte sich einstimmig auf die Wahl per Handzeichen. Zur Wahl standen die beiden Vorstände Richard Achatz (1. Vorstand) und Matthias Bernhard (2. Vorstand), Kassier Bernhard Graßl, Schriftführerin Rosi Ebersberger sowie die beiden Revisoren Alfred Vital und Thomas Hanslmeier. Alle bisherigen Amtsinhaber stellten sich erneut der Wahl und wurden von allen Anwesenden einstimmig wiedergewählt.

Bürgermeister Linner bedankte sich für den großen ehrenamtlichen Einsatz aller Beteiligten. Ebenso ergriff der wiedergewählte Vorstand Richard Achatz zum Abschluss nochmal das Wort und sprach ebenfalls allen im Verein tätigen Mitgliedern seinen Dank für die hervorragende Arbeit aus.

## Die „Donnerstagsballer“ Der Tag des gepflegten Fußballs

**Rechtmehring (ra)** - Wer seine aktive Karriere im Sport bereits beendet hat, ist vielleicht bei unseren Donnerstagsballern genau richtig. Im Sommer am Schul-sportplatz und im Winter in der

Halle, treffen sich Jung und Alt zum gepflegten Fußball. Regeln werden eher zu Richtlinien und danach darf man sich auch mit einem Kaltgetränk belohnen. So ganz „Karriereende like“ eben.

VERY IMPORTANT

Wir bieten

Spaß, ein super Team Ausflüge,  
Weiterbildungsmöglichkeiten  
und ganz viel mehr

DU bist

neu in der Gegend und du hast  
was drauf - schon ewig da, aber  
mich fragt ja keiner - eigentlich  
brillant in Irgendwas. Du hattest  
aber noch keine Berührungspunkte  
mit dem Vereinsleben und bist jetzt einfach  
neugierig auf mehr....



melde dich

[vorstand@sc66rechtmehring.de](mailto:vorstand@sc66rechtmehring.de)

Du bist ein absoluter Menschmagnet - oder einfach gern unter „Leid“

bedarf es an ständigen ehrenamtlichen Helfern.

Dann bist du bei uns im Verein genau richtig. Ja richtig gelesen, das ist so eine Art skurrile Stellenausschreibung - ohne Stelle und ohne Geld.

Damit diese manchmal auch zeitintensiven Aufgaben dauerhaft übernommen werden können, würden wir die einzelnen Tätigkeiten gerne auf viele Schultern verteilen. Auch das Ehrenamt sollte nicht so viel Zeit in Anspruch nehmen, dass es zur Belastung wird.

Ein Verein mit vielen Sparten und vielen Mitgliedern, die ein Angebot in Anspruch nehmen, hat auch viele Aufgaben. Blöd nur wenn es seit Jahrzehnten meist immer dieselben sind die in verschiedenen Posten gleichzeitig ihr Ehrenamt an der Gesellschaft leisten.

Es gibt keinen der nicht mitwirken könnte. Viele Aufgaben sind organisatorisch oder begleitend. Ehrenamt macht Spaß, kann aber auch zur persönlichen Leidenschaft werden, wenn man die Freude teilt.

Es gibt bestimmt viele Gründe, warum man bisher noch keine Aufgabe in einem Verein übernommen hat. Einige sind neu in der Gemeinde und finden nicht zwangsläufig den Anschluss, andere wurden einfach noch nie gefragt und manche haben einfach keine Zeit.

Wir haben mittlerweile sehr viele Sparten und sind uns sicher, dass für jeden eine passende Aufgabe vorhanden wäre, die für einen selbst nicht übermäßig aufwendig ist, einen anderen, aber ungemein entlasten kann.

Wir sind der Meinung, dass jeder selbst oder die Kinder durch eine Mitgliedschaft im Verein profitieren, egal ob durch Teambuilding, Freundschaft oder einfach nur durch die Gesellschaft. Um dieses wundervolle Vereinsleben langfristig gewährleisten zu können,

Wenn jeder Trainer, Jugendleiter oder Organisator ein bis zwei Unterstützer hätte, würde diesem die Aufgabe einfach wesentlich leichter fallen und noch dazu mehr Spaß machen.

Wir freuen uns über jedes neue Mitglied, über jede Hilfe und sehr über jeden der eine ehrenamtliche Aufgabe im Verein übernehmen möchte.

Abschließend möchten wir uns bei allen ehrenamtlichen Helfern des SCR recht herzlich für die Treue und das geleistete Engagement bedanken.

Jedes aktive Mitglied, alle Eltern und Kinder sind Euch dafür sehr dankbar und die Vorstandschafft natürlich auch.

Familienbäckerei  
**Daumoser**  
Seit 1906

Bäckerei Konditorei

*"Hier läuft die Ware nicht vom Band,  
denn wir backen noch mit Herz und Hand."*

**nah & gut**  
Maitenbeth • Albaching  
**Ihre Partner für  
Nahversorgung**

Bitte beachten Sie unsere Werbeblätter in der Tagespost

# Beim Tanzen in Tiefenstätt kennengelernt

## Anna und Ludwig Sigl feiern Diamanthochzeit

**Maitenbeth** (ri) - Auf 60 gemeinsame, nicht immer leichte, arbeitsame, aber erfüllte Ehejahre konnten Anna und Ludwig Sigl aus Maitenbeth/Marsmeier zurückblicken, als sie jetzt bei bester Gesundheit und geistiger Frische ihre „Diamanthochzeit“ feiern durften. Anna Sigl ist eine geborene Huber, 82 Jahre alt und in Anfelden/Gemeinde Reichertsheim auf die Welt gekommen, wo sie zusammen mit drei Schwestern und ein Bruder auch aufgewachsen ist.

### In Lengmoos zur Schule

Zur Schule gegangen ist sie in Lengmoos, anschließend hat sie die hauswirtschaftliche Berufsschule in Wasserburg besucht. Ludwig Sigl ist 85 Jahre alt, auf dem elterlichen Überreiter-Anwesen in Marsmeier geboren und

dort mit einem Bruder und einer Schwester auch aufgewachsen und in Maitenbeth zur Schule gegangen. Neben seiner Landwirtschaft war er neun Jahre beim Sägewerk Gruber und 26 Jahre lang bei den Kraftwerken in Haag beschäftigt. 1999 ging er in den wohlverdienten Ruhestand, 2003 wurde das Anwesen an den ältesten Sohn übergeben und 2007 die Landwirtschaft dann endgültig aufgegeben.

### 2003 wurde übergeben

Kennengelernt haben sich die beiden 1958 beim Tanzen in Tiefenstätt. „Do hob i ihra dann so schee doa kena, dass sie mitm Radl mitfahrn is“, denkt Ludwig Sigl noch gerne zurück. Im Oktober 1961 wurde dann in Birkenstein geheiratet, die standesamtliche Trauung hat der damalige Bür-

germeister Steinweber vollzogen. Zwei Töchter und zwei Söhne kamen zur Welt, zehn Enkel, die mittlerweile alle erwachsen sind, folgten, kürzlich ist auch der erste Urenkel eingetroffen. „Wir haben uns unsere Arbeit immer sauber aufgeteilt. Für die Garten- und Hausarbeit war meine Anna zuständig, den Rest habe ich übernommen und das hat immer bestens funktioniert“, erzählt Ludwig Sigl. „Unser Haus haben wir nach und nach erweitert und umgebaut. Waren es anfangs noch sechs Kühe, haben wir zum Schluss insgesamt 28 Stück Vieh im Stall stehen gehabt“, erzählen beide sichtlich stolz.

### Haus nach und nach erweitert

Die große Leidenschaft von Ludwig Sigl war immer das Holzarbeiten im Wald. Nach zwei schweren Unfällen, von denen er sich aber wieder bestens erholt hat, haben ihm seine Kinder aber



das Arbeiten im Wald verboten. Ausgiebig gefeiert wurde das Ehejubiläum mit Familie und nächster Verwandtschaft in der Stauden Alm.

## **Elektro Birkmaier**

Elektroinstallation  
Steuerungstechnik  
Sat-Anlagen  
Elektrogeräte  
Reparaturen

Herbert Birkmaier  
Zell 5 ~ 83544 Albaching  
Tel. 08076 / 887540  
Fax 08076 / 887541  
Mobil 0170 / 4056351

## *Hanslmeier & Bachmaier* GmbH

### Fenster & Türen

----- **NEU** -----

Sparen Sie sich warm und sicher mit neuen Energiesparfenstern von **SCHÜCO**

incl. staatlicher KfW Unterstützung

Am Kornfeld 4 · 83562 Rechtmehring  
Telefon 08076 · 8142 · info@a-hanslmeier.de

## Ludwig Krieger Landhandel



Oberdieberg 14  
83544 Albaching  
Telefon 08076 - 887196  
Fax 08076 - 888597  
Mobil 0173 - 9742185

Öffnungszeiten:  
Mo. - Mi. u. Fr.  
von 9.00 - 12.00 Uhr

Samstag  
von 10.00 - 14.00 Uhr

Fragt's an Luggi, der woaß was Kuah und Mensch am besten schmeckt:

Sei's - an **Wein** vom Winzer  
unsere guadn **Nudeln**  
**Kas, Würstl, an Butter**  
und no vul mehra  
- **Kalbimilli** und **Fuattakalk**  
- und mit unsere **Putzmittel** glanz da Stall  
**GSCHENKERBE MACH MA FEI AA!**

Und... des Neueste: **Mia ham a Töpferei.**  
Do kenn't's kemma und selba wos macha.  
Fragt's uns einfach.

Uns gfreit's wenna vorbei schaugt's!

## **ZIMMEREI Fußstetter** GmbH Zimmerei - Hallenbau - Asbestabbau

www.zimmerei-fussstetter.de  
83562 Freimehring - Dorfstr. 6/7  
Tel. 08076/376 - Fax 8576

# Schicksalsschlag in Maitenbeth

## Die Geschichte der Kirche: St. Agatha brennt - Teil 3

**Maitenbeth (ri/gg) - Die Kirche brennt - Ein Auszug aus der Chronik. Mit dem letzten Teil schließen wir die Geschichte der Maitenbether Pfarrkirche. Mit vereinten Kräften konnte der Brand 1940 in Schach gehalten werden. Doch die Glocken und die Kirchturmspitze haben es nicht überlebt.**

Am 8. September 1940 gegen 20:30 Uhr tobte laut Augenzeugen ein solches Unwetter mit heftigem Sturm, Regen und Gewitter über Maitenbeth, dass der Blitz in den Kirchturm einschlug, dieser sofort Feuer fing und lichterloh brannte. Nach der Alarmierung durch Schreiner Solchenberger mittels Signalhorn, begann die Maitenbether Feuerwehr mit den Löscharbeiten. Da die Feuerwehr zu der Zeit nur eine einzige handbetriebene Feuerspritze besaß, war es unmöglich den Brand zu löschen.

Der Bäcker-Weiher diente als Wasserentnahmestelle. Rundum konnte man das Feuer sehen, sodass auch auswärtige Feuerwehren alarmiert wurden. Der Sturm war so stark, dass die Funken und die herabstürzenden Dachschindeln auf die anderen Häuser flogen. Die Gefahr, dass die Häuser Feu-

er fingen war so groß, dass man befürchtete die ganze Ortschaft würde ein Raub der Flammen werden. Nach einiger Zeit brannte auch der Glockenstuhl ab und alle Glocken fielen durch die darunter liegenden Etagen in den gepflasterten Eingang und zersprangen. Pfarrer Mühlratzer ließ die gesamte Kirche räumen, da die Gefahr bestand, dass auch das Kirchenschiff ein Raub der Flammen werden würde. Durch das beherrzte Eingreifen der Feuerwehrmänner konnte aber ein Übergreifen der Flammen verhindert und auch die Orgel gerettet werden.

Trotz der Kriegswirren wurden schon im Jahr 1941 sowohl ein provisorisches Dach angefertigt als auch durch die Opferbereitschaft der Pfarrgemeinde vier neue Glocken beschafft, die dann am 28. Januar 1942 eingeweiht wurden. Es sind Euphon-Glocken



**Eine provisorische Konstruktion wurde nach dem Brand auf dem Kirchturm errichtet.**  
Quelle: L. Richterstetter



**Die schöne Zwiebelspitze wurde wieder hergestellt.**

(Messing mit geringem Zusatz von Silikaten, hergestellt aus Messingkartuschen aus dem 2. Weltkrieg). Die Firma Bachmaier aus Erding hat die neuen Glocken gegossen.

Glocke 1: Gewicht 34,2 Zentner, Ton „C“. Sie ist dem Heiligen Kreuz geweiht. Inschrift oberer Glockenrand: Durch dich Christus, sei gesegnet dieser Ort. Durch das Zeichen des heiligen Kreuzes fliehe jedes Unheil.

Inschrift unterer Glockenrand: Am 8. September verwüstete ein Blitzschlag diese Glocken, im selben Jahr wurden neue Glocken beschafft unter der Leitung von Nikolaus Mühlratzer Pfarrer, in der Regierungszeit von Papst Pius XII, in der Zeit der Regierung des Erzbischofs Michael Kardinal Faulhaber, es wütete ein schrecklicher Krieg. Diese Glocke dient auch heute noch als Wetterglocke zum Wetterläuten.

Glocke 2: Gewicht 19,64 Zentner, Ton „es“. Sie ist der heiligen Agatha geweiht.

Inschrift: Heilige Agatha, befreie uns von den Feuern der Erde und

vom ewigen Feuer!

Fünf Jungfrauen gießen der Patronin der Pfarrei Öl in ihre Lampen.

Glocke 3: Gewicht 13,8 Zentner, Ton „F“. Sie ist der Mutter Gottes geweiht

Inschrift: Maria gedenke deines Volkes. Gütigste Patronin tritt ein für unseren Frieden und unser Heil

Glocke 4: Gewicht 8,04 Zentner, Ton „as“. Sie ist dem Heiligen Erzengel Michael geweiht.

Inschrift: Heiliger Erzengel Michael, verteidige uns im Kampf, damit wir nicht zugrunde gehen im Schrecken des Gerichtes

Diese Glocke dient auch heute noch als Sterbeglocke.



**Benno Moser**  
Bagger-Arbeiten  
und LKW 7,5 t

Oedenau 1  
83544 Albaching  
Telefon 080 76 / 10 75  
Mobil 0160 185 90 04

**GeSERVICE**

Dienstleistungen GmbH



Hausmeister Management

Technische Verwaltung | Objektbetreuung  
Dachbegehungen | Reinigungsarbeiten  
Winterdienst | Grünanlagenpflege

☎ 08071 / 48 29

✉ mail@ge-service.de

☎ 08071 / 92 12 67

🌐 www.ge-service.de

**GeMoBau GmbH**

Montage | Renovierung | Sanierung



Handwerker Dienstleistungen

Montagebau | Renovierung | Sanierung  
Badsanierung | Fliesenarbeiten | Trockenbau  
Innenausbau | Fenster und Türen

☎ 08071 / 48 29

✉ mail@gemobau.gmbh

☎ 08071 / 92 12 67

🌐 www.gemobau.gmbh

# Fußball- und Theaterspielen war Leidenschaft

## Josef Anderl im Alter von 71 Jahren verstorben

**Maitenbeth (ri)** - Musikalisch und gesanglich würdevoll umrahmt von der Ramsauer Rhythmusgruppe zelebrierte Pater Jahn den Seelengottesdienst mit anschließender Urnenbestattung auf dem Maitenbether Kirchenfriedhof für Josef Anderl, der im Alter von 71 Jahren verstorben ist. Josef Georg Anderl wurde am 28. März 1950 in Öd als erstes Kind von Rosalie und Josef Anderl geboren. Dort ist er auch zusammen mit seinem Bruder Hans aufgewachsen und in Maitenbeth zur Schule gegangen. 1960 ist sein Vater an einem Kriegsleiden verstorben und so musste er schon in jungen Jahren viele Arbeiten auf dem Hof erlernen, sich um seinen kleinen Bruder kümmern und Verantwortung übernehmen. Bei der Firma Eicher in Forstern lernte er Maschineschlosser und erwarb seinen Facharbeiterbrief. Nach der Bundeswehr wechselte er zur Firma Heilmeyer und Wein-

lein nach Freising und war dort 31 Jahre lang mit Herz und Seele als Maschineschlosser beschäftigt. 1977 heiratete er seine Frau Annemarie und zwei Kinder kamen zur Welt. Tochter Annemarie und Sohn Michael.

### „Aua Opa“ genannt

Viel Freude bereiteten ihm stets seine Enkel Nico und Jonas, von denen er liebevoll „Aua Opa“ genannt wurde

Mit Unterstützung seiner Mutter baute er sich mit seiner Familie in Öd ein neues Eigenheim, in dem er bis zuletzt auch wohnte.

1991 ist sein jüngerer Bruder Hans bei einem Autounfall tödlich verunglückt. Im Januar dieses Jahres verstarb seine Mutter im Alter von 105 Jahren.

Der Schmied Sepp, wie er gerne genannt wurde, hat in jungen Jahren mit Begeisterung Fußball ge-

spielt und war Jugendtrainer beim FC Maitenbeth. Unvergesslich sind auch seine Bühnenauftritte beim Theaterspielen, mit denen er das Publikum immer zu wahren Lachsalven hingerissen hat. Seinen ersten Urlaub verbrachte er 1998 am Gardasee, wo er in Folge eines epileptischen Anfalls stürzte und sich eine Gehirnblutung zuzog. Die Folge war ein langer Weg zurück in den Alltag. Wahrnehmen, sprechen, essen und gehen musste er wieder neu erlernen.

Kaum hatte er sich wieder einigermaßen ins Leben zurückgekämpft, traf ihn 2001 ein weiterer Schicksalsschlag. Zungenbodenkrebs wurde bei ihm diagnostiziert. Die Folge waren Operationen, Bestrahlungen und Chemo-Therapien. Aber auch diesmal kämpfte er sich wieder ins Leben zurück. Auch durch einige Rückschläge hat er seinen Lebenswillen nie verloren. Besonders wichtig war



für ihn, dass er wieder selbst schlucken und viel Zeit im Freien verbringen konnte. Radfahren und im Wald spazieren gehen waren fortan seine große Leidenschaft. Am 29. September aber haben ihn dann seine Kräfte endgültig verlassen und er ist zu Hause in seinem Bett friedlich eingeschlafen.



Jetzt **NISSAN LEAF**  
für **299 €<sup>1</sup>** mieten...

NISSAN  
INTELLIGENT  
MOBILITY

### NISSAN LEAF N-CONNECTA

40 kWh-Batterie, 110 kW (150 PS), Elektro,  
EZ 09/21, 150 km

- 270 km kombinierte Reichweite (WLTP)
- inkl. Winterpaket: Lenkrad beheizbar, Sitzheizung vorne und hinten, Außenspiegel beheizbar
- 360° Around View Monitor
- Navigationssystem
- Adaptiver Geschwindigkeits- und Abstands-Assistent



**NUR SOLANGE DER  
VORRAT REICHT!**

...und nach 6 Monaten zum  
Vorteilspreis von **19.990 €<sup>2</sup>** kaufen.

**NISSAN LEAF N-CONNECTA 40 kW Batterie 110 kW (150 PS), Elektromotor: Stromverbrauch kWh/100 km: kombiniert 17,1; CO<sub>2</sub>-Emissionen: kombiniert 0 g/km; Effizienzklasse A+.** <sup>1</sup>Monatliche Miete zzgl. Versicherung, zzgl. Winterräder, Mietdauer verpflichtend 6 Monate. <sup>2</sup>Kaufpreis nach Beendigung der 6. Monatsmiete. Änderungen und Irrtum vorbehalten. Abb. zeigt Sonderausstattung. Ein Angebot für Privatkunden. Gültig bis Widerruf. Stand September 2021.

**50**  
JAHRE  
AUTOHAUS  
HUBER

**Huber**  
„Das ist mein...“ Autohaus

**Autohaus MKM Huber GmbH** | Eiselfinger Straße 4 | 83512 Wasserburg  
Tel.: 08071 9197-0 | WhatsApp: 01 57/77 73 62 33 | info@zum-huber.de | zum-huber.de

**Auto Huber GmbH** | Gerner Allee 2 | 84307 Eggenfelden  
Tel.: 08721 78187-0 | info@nissan-eggenfelden.de | nissan-eggenfelden.de

# Neuer Elternbeirat in Pfaffing

## Schulfamilie wählte - Ämter wurden verteilt

**Pfaffing** - Vor einiger Zeit fand an zwei Tagen die Elternbeiratswahl in der Grundschule Pfaffing und im Nebenhaus Albaching statt. Durch die etwas schwierige Zeit im letzten Schuljahr wegen der Corona-Pandemie war es jetzt wichtig ein neues Gremium zu wählen.

Es standen 16 Bewerber für das zwölfköpfige Gremium zur Wahl. Gewählt wurden Andrea Posch, Anja Maier, Ines Schmidt, Thorsten Friemel, Matthias Lindner, Manuela Bögl, Verena Mohr, Elisabeth Bauer, Meltem Weith, Nicole Rucker, Claudia Elmauer und Vera Rosenauer. Außerdem wurden Katrin Donauer, Stefanie Pollety, Wolf-Henning Wolf und Theresa Hapak als zusätzliche Beisitzer ohne Stimmrecht mit aufgenommen.

Am Montag 18. Oktober fand die konstituierende Sitzung des neuen Elternbeirats statt. Ines Schmid übernahm das Amt der 1. Vorsitzenden von Anja Maier, als 2. Vorsitzender wurde Matthias Lindner gewählt, die Kasse über-



**Der neue Elternbeirat der Pfaffing und Albachinger Schule (v.l.): Matthias Lindner, Claudia Elmauer, Thorsten Friemel, Manuela Bögl, Anja Meier, Meltem Weit, Ines Schmidt Vera Rosenauer, Elisabeth Bauer, Verena Mohr, Andrea Posch und Theresa Hapak.**

nimmt Thorsten Friemel und das Amt des Schriftführers bekleidet zukünftig Claudia Elmauer.

Nach der Ämterverteilung folgten erste Entscheidungen wurden bereits getroffen. schon die ersten Punkte, über die besprochen werden mussten und

Matthias Lindner

## WIR BILDEN AUS

# FAHRLEHRER

PRAKTIKANT m/w/d

### DEIN PROFIL

- 21 Jahre alt
- 3 Jahren Führerschein Klasse B
- abgeschlossene Berufsausbildung oder Abitur

## FÖRDERUNG MÖGLICH!

### KOMM IN UNSER TEAM!

FAHRSCHULE



**EGGERL**

Bewerbungen bitte per E-mail an:  
Info@fahrschule-eggerl.de

# Franz Spötzl Gm bH

## Heizöl • Diesel • Pellets

Münchner Str. 2      Telefon: 0 80 94 / 710 und  
83539 Forsting      0 80 94 / 90 79 79

## Jin Shin Jyutsu

Harmonisierung von  
Körper - Geist - Seele

Jin Shin Jyutsu - eine alte,  
kraftvolle Heilkunst zur  
Stärkung der Lebensenergie

Meine Angebote:

- Einzelharmonisierungen
- Themenworkshops
- JSJ Selbsthilfekurse 1, 2, 3

.....  
Eva Oettl-Pfeilstetter

83527 Kirchdorf  
08072 372083  
0160 90307932



Jin Shin Jyutsu

## Behörden / Öffentl. Einrichtungen

## Rechtmeiring

## Gemeindekanzlei:

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr  
Do: 13:00 - 18:00 Uhr  
Tel: 08076 - 499

## Gemeindebücherei:

So: 9:30 - 11:00 Uhr  
Di: 18:00 - 19:00 Uhr  
Tel: 08076 - 8665

## Wertstoffhof (Sommerzeit):

Mi: 15:00 - 17:00 Uhr  
Fr: 16:00 - 18:00 Uhr  
Sa: 9:00 - 11:00 Uhr

## Pfarrbüro Rechtmeiring:

Mo, Fr.: 8:00 - 12:00 Uhr  
Di: 14:00 - 18:00 Uhr  
Tel: 08076 - 214

## Maitenbeth

## Gemeindekanzlei:

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr  
Do: 13:00 - 18:00 Uhr  
Tel: 08076 - 9166-0

## Bürgermeistersprechstunde:

Fr: 18:00 - 20:00 Uhr  
Tel: 08076 - 9166-14

## Wertstoffhof (Sommerzeit):

Mi: 17:00 - 19:00 Uhr  
Fr: 16:00 - 18:00 Uhr  
Sa: 10:00 - 12:00 Uhr

## Postamt (bei Daumoser, EDEKA):

Mo-Sa: 8:00 - 12:00 Uhr  
14:00 - 17:30 Uhr  
(Mi.+Sa. Nachmittag geschlossen)  
Tel: 08076 - 1556

## Arzt Dr. Stefanie und Simon Frey

Mo.-Do. 8.30 - 11.30 Uhr  
Fr. 8.30 - 14.00 Uhr  
Di. u. Mi. 17.00 - 19.00 Uhr  
Tel: 08076 - 1888

## Bücherei

Di: 17:00 - 18:00 Uhr  
So: 09:30 - 11:00 Uhr

## Pfarrbüro Maitenbeth:

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr  
Do: 13:00 - 18:00 Uhr  
Tel: 08076 - 447

## Sprechzeit Pfarrer Kalinka:

Do: 16:00 - 17:00 Uhr  
Fr: 18:00 - 18:45 Uhr

## Gottesdienste:

Mi, Fr.: 19:15 Uhr  
So: 8:45 Uhr (Jan. - Juni)  
10:00 Uhr (Juli - Dez.)

## Wasserburg

## Evangelisches Pfarramt:

Mo, Mi, Fr. 9:00 - 11:00 Uhr  
Do: 15:00 - 17:00 Uhr  
Tel: 08071 - 8690

## Evangelische Gottesdienste:

So: 10:00 Uhr

## Albaching

## Gemeindekanzlei:

Di: 8:30 - 11:30 Uhr  
Do: 14:00 - 18:00 Uhr  
Tel: 08076 - 9355

## Bürgermeistersprechstunde:

Do: 16:00 - 18:00 Uhr  
- nach telefonischer Vereinbarung  
08076 - 9355

## Nachbarschafts-/Bürgerhilfe:

- telefonischer Auftrag unter 08076 - 8894060 (Anrufbeantworter)

## Pfarrbücherei:

Di: 16:00 - 18:00 Uhr  
So: 09:00 - 10:30 Uhr  
Tel: 08076 - 1013  
08076 - 887006

## Wertstoffhof (Winterzeit):

Do: 16:30 - 18:00 Uhr  
Sa: 10:00 - 12:30 Uhr

## Pfarrbüro Albaching:

Di: 8:30 - 10:00 Uhr  
17:00 - 19:00 Uhr  
Tel: 08076 - 240

## Sprechzeit Gem.-Referent Kafka:

Mo: 9:00 - 11:00 Uhr

## Sprechzeit Pfarrer Huber:

Di: 18:00 - 18:45 Uhr

## Arzt Dr. med. Irene Rauen:

Mo, Di: 8:00 - 12:00 Uhr  
Do, Fr: 8:00 - 12:00 Uhr  
Do: 16:00 - 19:00 Uhr  
Tel: 08076 - 9604

## Arzt Dr. med. Peter Rauen:

Mo: 8:00 - 12:00 Uhr  
Mi-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr  
Mo: 16:00 - 19:00 Uhr  
Di: 15:00 - 18:00 Uhr  
Fr: 15:00 - 17:00 Uhr  
Tel: 08076 - 9604

## VG Pfaffing:

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr  
Mo: 14:00 - 18:00 Uhr  
Tel: 08076 - 9198-0

## Gottesdienste St. Nikolaus:

Di: 19:00 Uhr  
So: 10:30 Uhr (1.,3.,5. So im Monat)  
9:00 Uhr (2.,4. So im Monat)  
Gebet für Kranke: Do: 19:00 Uhr

## Wohnungssuche

Alleinstehende ruhige Frau (63 Jahre) berufstätig, Nichtraucherin sucht Mietwohnung, 2-3 Zimmer mit Garten oder Balkon  
Tel. 0178 6893752

**Haushaltshilfe** ein bis zwei Mal pro Woche jeweils 4-5 Stunden in Leiten (nähe Albaching) gesucht. Bezahlung nach Vereinbarung.  
Frau Bachmeier  
Tel. 08076-9440

## Geschäfte und Firmen

## Bachmeier, Allianz:

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr  
Di, Fr: 13:00 - 17:00 Uhr  
Tel: 08076 - 7100

## Daumoser / Bäckerei, Poststelle, Albaching:

Mo-Fr: 6:30 - 18:00 Uhr  
Sa: 6:30 - 12:30 Uhr  
Tel: 08076 - 7263

## Daumoser / EDEKA und Lotto-Annahmestelle, Albaching:

Mo-Fr: 7:30 - 18:00 Uhr  
Sa: 7:00 - 12:30 Uhr  
Tel: 08076 - 7263

## Bäckerei, Maitenbeth:

Mo-Sa: 7:00 - 12:00 Uhr  
14:00 - 18:00 Uhr  
Mi, Sa: Nachmittag geschl.  
Tel: 08076 - 1556

## EDEKA Raab, Rechtmeiring:

Mo-Fr: 6:30 - 18:00 Uhr  
Sa: 6:30 - 12:30 Uhr  
Tel: 08076 - 277

## Edenharder, Blumen:

Di, Do, Fr: 8:00 - 12:00 Uhr  
14:00 - 18:00 Uhr  
Mi: 8:00 - 12:00 Uhr  
Sa: 7:00 - 13:00 Uhr  
Tel: 08076 - 80 92

## Friesinger, Geflügel / Honig:

Mo-Fr: 8:00 - 18:00 Uhr  
Sa: 8:00 - 14:00 Uhr  
Tel: 08076 - 8282

## Gasthaus Kalteneck:

Do-So: 11:00 - 22:00 Uhr  
Tel: 08076 - 255

## Gasthof Forsting:

täglich: 7:00 - 1:00 Uhr  
Mittwoch Ruhetag  
Tel: 08094 - 90970

## Orthopädische Schuhtechnik Kieswimmer &amp; Schmitz:

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr  
14:00 - 18:00 Uhr  
Mittwoch Nachmittag geschlossen.  
(gilt für Edling und Wasserburg)  
Tel: 08071 - 93163

## Metzgerei Stechl, Albaching:

Di-Fr: 6:30 - 12:30 Uhr  
Do, Fr: 14:00 - 18:00 Uhr  
Sa: 6:00 - 12:00 Uhr  
Tel: 08076 - 8892233

## MNC-Tec GmbH:

Mo-Do: 8:30 - 13:00 Uhr  
14:30 - 17:00 Uhr  
Fr: 8:30 - 12:00 Uhr  
Tel: 08076 - 889980

## Oettl, Kfz-Werkstätte:

Mo-Fr: 7:30 - 12:00 Uhr  
13:00 - 17:00 Uhr  
Tel: 08076 - 225

## Pizzeria Roma (Kreuzwirt):

Di bis So: 17:00 - 23:00 Uhr,  
So: 11:00 - 14:00 Uhr  
17:00 - 23:00 Uhr  
Tel: 08076 - 8891937

## RSA-Bank, Geschäftsstellen Albaching und Rechtmeiring:

Mo, Di, Fr: 8:00 - 12:15 Uhr  
13:30 - 16:30 Uhr  
Mi: 8:00 - 12:15 Uhr  
Do: 8:00 - 12:15 Uhr  
13:30 - 19:00 Uhr  
Tel. Alb: 08076 - 256  
Tel. Rec: 08076 - 91800

## Nb-Flohmarkt

Der kostenlose Service!  
Schicken Sie ihre Anzeige an:  
redaktion@nasenbach.de



**Der Kater TONI** (hört aber auch auf Flecki) wird seit Mitte August vermisst. Wer die Katze gesehen hat oder etwas weiß, sollte sich bitte unter folgender Telefonnummer melden. Der Besitzer verspricht auch eine Belohnung.

Tel. 08076-887 99 03  
o. 0175-599 1133

**GEMEINSAM GEGEN  
GLEICHGÜLTIGKEIT!**  
SCHENKE LEBEN - SPENDE BLUT

## Blutspendetermine des BRK

eine Terminreservierung ist empfehlenswert:

<https://www.blutspendedienst.com>

## Do. 2. Dezember - Wasserburg

Badria - Halle, Alkorstr.14  
15:30 - 20:30 Uhr  
[blutspendedienst.com/wasserburg](http://blutspendedienst.com/wasserburg)

## Fr. 17. Dezember- Haag

Bürgersaal, Münchener Str. 36  
15:30 - 20:30 Uhr  
[blutspendedienst.com/haag](http://blutspendedienst.com/haag)

## Mi. 29. und Do. 30. Dezember Ebersberg,

BRK-Kreisverband, Zur Gass 5  
15:00 Uhr - 20:00 Uhr  
[blutspendedienst.com/ebersberg](http://blutspendedienst.com/ebersberg)

## Wissenswertes

### Koalitionen in Deutschland

Die CDU/CSU dominierte die Fünfzigerjahre eindeutig. Die erste Koalition von 1949 bestand aus CDU/CSU, FDP und Deutsche Partei (DP). 1953 koalierte die Union mit FDP, DP und GB/BHE. GB/BHE war eine von 1950 bis 1961 aktive Partei die sich den aus ihrer Heimat vertriebenen Deutschen widmete. Nach der Bundestagswahl 1957 behielt Adenauer (Union) trotz absoluter Mehrheit weiterhin die DP-Minister.

Die Sechzigerjahre mit ihren vier Kanzlern waren koalitionspolitisch sehr unruhig, und alle drei damals möglichen Koalitionen wurden ausprobiert. 1961 musste Adenauer eine Koalition mit der FDP akzeptieren. 1963 wurde sie von Adenauers Nachfolger Ludwig Erhard übernommen.

Unter Kurt Georg Kiesinger gingen die Christdemokraten dann eine Koalition mit den Sozialdemokraten ein. Die Union hatte an die Koalition übrigens die Bedingung geknüpft, ein Mehrheitswahlrecht einzuführen, um künftige Koalitionen unnötig zu machen. Aber der SPD-Parteitag von 1968 stimmte gegen eine Änderung des Wahlsystems. 1969 ergab sich eine Koalition von SPD und FDP. Zwischen 1969 und 1998 war die FDP ununterbrochen an der Bundesregierung beteiligt, bis 1982 mit der SPD und danach mit der Union.

1998 erhielten die Grünen die Rolle des kleineren Koalitionspartners. Ab 2005 gab es die zweite Große Koalition. Generell ist die Situation seit der Wiedervereinigung unübersichtlicher geworden, weil sich Die Linke als parlamentarische Kraft etablieren konnte und die Grünen auch die prinzipielle Möglichkeit einer Koalition mit der Union in Betracht zogen.

Die Bundestagswahl von 2005 ist koalitionspolitisch deshalb etwas Besonderes, weil erstmals nach der Legislaturperiode von 1949 bis 1953 keine Koalition des Schemas „Großpartei/Kleinpartei“ rechnerisch über eine parlamentarische Mehrheit verfügt. Nach der Bundestagswahl 2009 ergab sich eine Koalition von CDU/CSU und FDP. Ab 2013 gab es erneut eine Große Koalition.

(lm)



...vor 30, 20 und 10 Jahren

#### November 1991:

**Grundlage für Dorfzeitung:** Um den Arbeitsaufwand für die Dorfzeitung „Rund um den Nasenbach“ auf mehrere Schultern zu verteilen, wurde am 25. November 1991 der „Nasenbach-Verein“ gegründet. Die Versammlung fand im Wirtshaus Kalteneck statt, 20 Personen traten dem Verein bei. Zum ersten Vorstand wurde Christian Huber gewählt, zum Stellvertreter Franz Konrad.

**Beleuchtung:** Nach zwei Jahren Bauzeit wurde im November die Flutlichtanlage am Sportplatz in Betrieb genommen. Die Kosten von rund 30.000 Mark übernahm zu zwei Dritteln die Gemeinde.

**Vorstandswechsel:** Am 10. November wurden Anton Mayer junior und Sabine Friesinger zu den neuen ersten Vorständen der Albachinger Landjugend gewählt. Sie folgten damit Daniela Britsch und Franz Konrad nach, die nicht mehr zur Wahl angetreten waren.

#### November 2001:

**Gemeinsame Liste und zwei Kandidaten:** Vier Monate vor der nächsten Gemeinderatswahl fanden Gründungs- und Aufstellungsversammlungen im Wirtshaus Kalteneck statt. Es wurde eine „Gemeinsame Wählerliste“ mit 19 Gemeinderatskandidaten sowie jeweils eine Liste für die Bürgermeisterkandidaten Wast Friesinger und Gust Seidinger aufgestellt.

**Heimatpreis für „Jonas“:** In der Sparte „Kultur“ ging der Heimatpreis des Landkreises Mühldorf an das Musical „Jonas“. Der mit 2.000 Mark dotierte Preis wurde im Rahmen einer Feierstunde an Autor Johannes Wimmer, Komponistin Tine Pfaller und Theatervereins-Vorstand Wast Friesinger übergeben.

**Führungswechsel:** Georg Stürzl wurde zum neuen Vorstand des Bürgervereins gewählt. Er löst damit Hans Karl ab, der nicht mehr zur Wahl angetreten war. Zweiter Vorstand bleibt weiterhin Franz Brenzinger.



#### November 2011:

**Planung:** Die Ergebnisse ihrer Überlegungen präsentierte der Arbeitskreis „Kinderhaus“ sowie die beteiligten Planer des Planungsbüros Furch in Haag in der Novembersitzung des Gemeinderats (siehe Grafik). Die Kosten werden auf 2,35 Mio. Euro geschätzt, beim Bedarf geht man von folgenden Zahlen aus: 12 Krippen-, 75 Kindergarten- und 7 Hortplätze.

**Neue Ortsbäuerin:** Bei den Wahlen in den Ortsverbänden des Bauernverbandes gab es Veränderungen. In Utzenbichl löste Rosemarie Pöschl Anni Barth als Ortsbäuerin ab. Im Amt geblieben sind Maria Gschwendner und Hans Zacherl (Albaching) sowie Josef Pöschl (Utzenbichl).

**Die „Kult-Wirtin“:** In der Novemberausgabe wird Maria Nitzl aus Aign vorgestellt. Sie war über 50 Jahre lang Wirtin, hatte deshalb keine Zeit für Hobbies und mag selber absolut kein Bier. (fk)

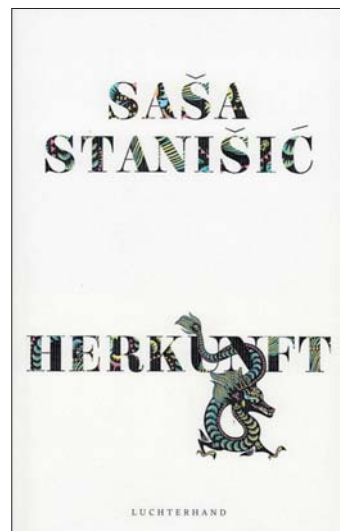


## BUCHTIPP

### der Pfarrbücherei Albaching

#### Öffnungszeiten:

Di: 16 - 18 und So: 9 - 10:30 Uhr  
Tel. 080 76 - 889 22 70



# Michael Westphal, Klassik mit Leidenschaft

## Der Steckbrief:

<b>Vorname, Name:</b>	Michael Westphal
<b>Alter:</b>	50
<b>Geburtsort:</b>	Elmshorn
<b>Wohnort:</b>	Rechtmehring, Erlenstraße 26
<b>Familienstand:</b>	Verheiratet, 3 Töchter
<b>Beruf:</b>	Informatiker
<b>Sternzeichen:</b>	Schütze
<b>Augenfarbe:</b>	Braun
<b>Persönliches:</b>	
<b>Lieblingsspeise:</b>	Grützwurst mit Rosinen
<b>Lieblingsgetränk:</b>	Grapefruitsaft
<b>Lieblingsbier:</b>	Ducksteiner
<b>Radiosender:</b>	BR Klassik
<b>Lieblingslied:</b>	Das Weihnachtsoratorium von Bach
<b>Lieblingswirtschaft:</b>	Taj Mahal in Haag
<b>Hobbies:</b>	Musizieren, (Computer-) Rollenspiele
<b>Lieblingssfilm:</b>	Das Leben des Brian
<b>Lieblingskleidung:</b>	Legere Freizeitkleidung
<b>Lieblingssport:</b>	Karate

## Das Gespräch:

**Was wärest du gerne geworden? Was wäre Dein Traumberuf?**

Auf heutigem Stand Kirchenmusiker an einer großen Kirche. Den Beruf eines Dom-Organisten fände ich fantastisch.

**Was wünschst du dir persönlich am meisten? Was bringt Dein Blut in Wallung?**

Am meisten? Eine sehr große, digitale Orgel für zu Hause! Pure Ungerechtigkeiten.

**Was wünschst du dir für deinen Heimatort am meisten? Wobei oder durch was kommst Du ins Schwärmen?**

Autofreie Spazierwege sind immer sehr erwünscht. Schöne, klassische Musik.

**Was würdest du auf eine einsame Insel mitnehmen? Könntest Du dir vorstellen, woanders zu leben?**

Eine Orgel und ganz viele Noten! Ja, aber ich fühle mich hier in Rechtmehring sehr wohl und bin sehr zufrieden.

**Was würdest Du machen wenn Du ein Jahr Urlaub hättest? In welcher Zeit würdest Du gerne leben?**

Ich würde so viele Städte besuchen wie ich könnte. In der Zeit direkt vor Corona... Ohne den ganzen Pandemie-stress.

**Was magst Du überhaupt nicht? Bei welchem Ereignis wärest Du gerne dabei gewesen?**

Hinterlist, Böswilligkeit und Eifersucht kann ich gar nicht leiden. Ich wäre gerne bei Musikkonzerten/Aufführungen von Johann Sebastian Bach gewesen. Solch ein Talent live sehen/hören zu dürfen, wäre für mich das Schönste.



**Was fehlt Dir in Deinem Wohnort/ Deiner Gemeinde am meisten?**

Ein Gasthof/Restaurant wäre hier in Rechtmehring ideal.

**Mit welcher Person würdest Du gerne tauschen?**

Ich würde mit niemandem tauschen. Ich bin zufrieden.

**Mit welcher Person würdest Du gerne ein Streitgespräch führen?**

Mit Politikern, die fragwürdige Entscheidungen treffen und Steuergelder verschwenden. (PKW-Maut, Corona, ...)

**Welche Erlebnisse und Erfahrungen haben Dich am stärksten geprägt?**

Ich hatte als Kind und jugendlicher Akkordeon- und Orgelunterricht. Da habe ich die normalen Dinge gespielt, die man im Musikunterricht halt so lernt. Zum Beispiel auch Pop-Lieder usw. Mein Musiklehrer hat mir einmal vorgeschlagen, die Toccata d-moll von Bach zu lernen. In dem Alter hatte ich mich noch nie so wirklich mit Klassik auseinandergesetzt. Nicht einmal meine Eltern interessierten sich je für klassische Musik. Seit ich dieses Stück kennen lernen durfte, war ich leidenschaftlicher Klassik-Enthusiast. Das war so ein Klick-Moment,

der mich damals so geflasht hat, dass ich noch heute ein riesen Fan von klassischer Musik, vor allem Bach bin.

**Nach welchen Kriterien gestaltest Du dein Leben?**

Lebe und handle so, wie du selbst gern behandelt werden möchtest.

**Wie lautet Dein Lebensmotto?**

Genieße und lebe das Leben jetzt (und warte nicht auf die Rente).

**Was Michael noch loswerden möchte:**

Alle Musik-Interessierten sind herzlich eingeladen, bei der Chorgemeinschaft Rechtmehring, die ich leite, mitzusingen. Gesucht werden besonders Männer!

**Wenn Du dich für irgendeinen Wohnort entscheiden könntest, wo wäre das?**

Wahrscheinlich am Meer mit Bergen, wo es nicht zu kalt ist und oft die Sonne scheint.

**Ihr habt drei Hunde! Könntest Du dir vorstellen, noch mehr Haustiere zu haben?**

Nein, ich denke die Hunde, das Pferd und der Zwergbartagam reichen.

**Herzlichen Dank fürs Gespräch**  
Melina Haller

## Abholtermine Müll & Papier

- in Albaching -

### Müllabfuhr

Do. 11. November  
Do. 25. November

### Papier „chiemgau recyc.“

Mo 22. November

### Papier „remondis“

Do 2. Dezember

## Inserenten- verzeichnis

Altmann GmbH	16
Aucotronic Systems GmbH	19
Autohaus Huber, Wasserburg	30
Bachmeier, Allianz	24
Bäckerei Daumoser GmbH	27
Baugeschäft Freiburger	23
Birkmaier, Elektro	28
Borst, med. Fußpflege	17
Dr. Rauen	18
Egger, Spenglerei	21
Eggerl, Fahrschule	31
Fenster Rappolder	23
Fliesen Lipp	24
Forsting, Brauerei	11
Friesinger, Geflügel & Honig	3
Fußstetter, Zimmerei	28
Ganslmeier, Schreinerei	5
Gartengestaltung Achatz	13
Ge-Service-Dienstleistungen	29
Grandl, Heizung - Sanitär	19
Guder Sonnenschutz	6
Hanslmeier & Bachmeier, Fenster	28
HS, Kfz Sachverständiger	7
Kieswimmer&Schmitz, orth. Schuhtechnik	17
Komorek, Fußpflege	19
Krieger Landhandel	28
Lohnunternehmen Stadler	11
Madame Chocolat	10
Madersbacher, Kläranlagen	20
Malermeister Kitzeder	20
Malermeisterbetrieb Kost	12
MBM Forsting	4
Moser, Baggerbetrieb	29
Oettl, Landmaschinen & Kfz	13
Oettl-Pfeilstetter JinShinJutsu	31
Pizzeria ROMA	16
Raab, Zimmerei	21
Sanftl, Bautechnik	5
SAS, Veranstaltungen	16
Scheffthaler, Montage	18
Schmid, Landtechnik	14
Schmidbauer, Berufsbekleidung	14
Schreinerei Nagl	9
Seidinger, Schreinerei	12
Seidinger, Wildspezialitäten	4
Sewald Hans-Jörg Statik	25
sonnenklar Reisebüro	18
Spötzl, Heizöl	31
Stiftung Attl	13
Tierarztpraxis Auer	9
Trauerbegleitung Wagensonner	17
Wimmer, Getränke	35
Wimmer, Landschaftsbau	18
Ziermann Pferdepraxis	3



## Albaching

### November

- Di. 2.11. Ab jetzt finden wieder jeden Dienstag die Strickabende im Pfarrheim statt, 19 Uhr  
Fr. 5.11. Saisonabschlussfeier, SVA Radsport/Triathlon, Kalteneck, 20 Uhr  
Theater, TMVA, Bürgersaal, 20 Uhr  
Sa. 6.11. Theater, TMVA, Bürgersaal, 20 Uhr  
So. 7.11. Theater, TMVA, Bürgersaal, 18 Uhr  
Di. 9.11. Gemeinderatssitzung, Gemeinde, Bürgersaal, 19:30 Uhr  
Do. 11.11. 1. Frauenstammtisch, kfd, Kalteneck, 19:30 Uhr  
Fahrt zum Christkindlmarkt nach Innsbruck, KLJB, Bürgersaal, 11 Uhr  
Fr. 12.11. Theater, TMVA, Bürgersaal, 20 Uhr  
Sa. 13.11. Theater, TMVA, Bürgersaal, 20 Uhr  
So. 14.11. Volkstrauertag, GD mit Online Übertragung, Pfarrei, Kirche, 10:30 Uhr  
Theater, TMVA, Bürgersaal, 18 Uhr  
So. 21.11. Abgabetermin Artikel für Pfarrbrief  
Do. 25.11. Jahreshauptversammlung Nb-Verein, Kalteneck, 19 Uhr  
Sa. 27.11. Junge Leute helfen, Abgabe der Spendenkartons, Pfarrheim, 9 bis 12 Uhr  
Di. 30.11. Engelamt, kfd, Kirche, 19 Uhr

### Dezember

- Sa. 04.12. Adventfeier, kfd, 14 Uhr  
Sa. 11.12. Dartturnier, Berger Dart Open  
So. 12.12. GD mit Online Übertragung, Pfarrei, Kirche, 10:30 Uhr  
Di. 14.12. Gemeinderatssitzung, Gemeinde, Bürgersaal, 19:30 Uhr  
Fr. 17.12. Königshörung, Schützen, Kalteneck, 20 Uhr  
Mi. 22.12. Kirche für Weihnachten herrichten, kfd, Kirche, 14 Uhr  
Fr. 24.12. Krippenfeier, Pfarrei, Kirche, 15:30 Uhr  
Fr. 24.12. Christmette mit Online Übertragung, Pfarrei, Kirche, 20:30 Uhr



## Rechtmehring

### November

- Fr. 19.11. Anmeldeschluss für den „Lebendigen Adventskalender“  
Sa. 27.11. Adventssingen, Chor, Kirche, 15 Uhr  
Weihnachtsfeier SCR, Sportheim, (Termin noch nicht bestätigt)  
Mo. 29.11. Tanzen - Probetraining, SCR, Sportheim



## Maitenbeth

### Oktober

- Di. 2.11. Gemeinderatssitzung, Gemeinde, Alte Post, 19:30 Uhr

### Dezember

- Sa. 18.12. Christbaumversteigerung, Alpenblick Schützen Gasthaus Boschner, 20 Uhr



**Wimmer**  
Getränke

Rechtmehring - Hart

Telefon 08076 - 233  
Fax 08076 - 8505

[www.getraenke-wimmer.de](http://www.getraenke-wimmer.de)

**Getränkemarkt**  
in Hart

**Heim-Lieferservice**  
**Partyzubehör**

alkoholfreie Getränke  
Heilwässer  
Biere  
Spirituosen

## Aufregung in den Hühnerställen

Kreativität ist gefragt, neue Formen erfunden

**Albaching (bp)** - Große Aufregung herrscht in den Hühnerställen der Umgebung. Bericht über neue Hühnereiform aus der letzten NB - Ausgabe spornt die Hühner zu kreativen Höchstleistungen an. Das griffige Ei wurde erfunden – quasi der Prototyp.

Nach der Veröffentlichung des Oktoberheftes begann es in den umliegenden Hühnerställen zu rumoren. Einige Hühner machten, ob der außergewöhnlichen Eiform auf der letzten Seite, große Augen und so mancher Gockel stolzierte an seiner Hühnerschar nur noch vorwurfsvoll vorbei.

Die Schmach nur gewöhnliche Eier zu legen, führte nun in manchen Nestern zu richtigen Kreativwettbewerben. So legten und gackerten viele Hühner um die Wette. Alle wollten sie den Wettbewerb „Mein Ei soll schöner werden“ gewinnen. Und so gelang



Das neu erfundene Ei, das leicht gerippt ist und somit für mehr Griffigkeit in der Handhabung sorgt. Foto: bp

es der Henne Herry Marie das sogenannte goldene Ei zu legen. Ein an der Oberfläche leicht geripptes Ei, das mehr Griffigkeit aufweist als herkömmliche Eier und somit

nicht so leicht aus der Hand fällt oder bei Unachtsamkeit von der Anrichte rollt. Die Henne erhielt für ihr kreatives Design das „goldene Korn am Band“. Wer sich

### Kurz vor Schluss...

... freuten wir uns sehr über einen Leserbrief, der die Redaktion erreichte. Die „Nasenbärin“ fragte sich, ob die Nasenbären (rw) und (gm) mal über etwas anderes schreiben könnten als Impfmuffel und Egoisten. Diese Kritik nehmen wir gerne auf und geloben Besserung. Leserbriefe drucken wir allerdings nur mit Nennung des Autors, welcher uns hier unbekannt ist. Die Botschaft ist dennoch angekommen.

Wir werden uns bemühen über mehr Themenvielfalt und Positives zu berichten. (gm)

für diese Hennen besonders interessiert, kann sich nächstes Jahr an Lichtmess 2022 beim Wasserburger Tauben- und Geflügelmarkt informieren.

## Zukunftstechnik orientiert sich in der Natur

Radi erweckt Interesse bei Forschern

**Albaching (bp)** - Seltene Exemplare am Nasenbach geerntet. Wissenschaftler fordern Genmaterial an. Außergewöhnlicher Radi sagt Kunststoff den Kampf an.

In einem Garten am Nasenbach wurde ein außergewöhnlich geformter Radi geerntet. Schon während des Erntevorgangs war schnell klar, dass dieses besondere Exemplar vorsichtig das Tageslicht erblicken musste.

Noch voller Erde wurde vermutet, dass es eventuell ein kostbarer, antiker Schatz sein könnte. Womöglich sogar die Hakenhand eines verwegenen Nasenbachpiraten. Jedoch nach der gründlichen Reinigung wurde der Fund in seiner ganzen Form und Farbe erst richtig als Rettich sichtbar.

Dieses Phänomen blieb auch dem Forschungszentrum in Weihenstephan nicht verborgen und forderte Genmaterial des Radi an. Ziel der

Forscher ist es, Rettichsamen herzustellen mit den gleichen Merkmalen wie die Mutterpflanze, jedoch in verschiedenen großen Ausführungen. Damit wäre ein großer Schritt gegen Ressourcenverschwendung und für Nachhaltigkeit gelungen.

Die größeren Hakenrettiche funktionieren wie eine Armverlängerung, um sich nicht greifbare Dinge besser her zu holen. Die kleinen Radi fänden super Verwendung im Haushalt oder Bad. Ideal geeignet zum Beispiel als Halter für Topflappen, Geschirrtücher oder Schöpfkellen in der Küche oder für Waschlappen oder Handtücher im Bad.

Wer jedoch noch brauchbare Ha-



Der neue Hakenrettich aus einem Albachinger Gemüsegarten. Foto: bp

ken in Küche und Bad hat, muss diese natürlich nicht zwangsläufig austauschen. Selbstverständlich können die Hakenrettiche auch

bei einer geselligen Brotzeit ihrer eigentlich ursprünglichen Aufgabe zugeführt werden - der Gaumenfreude.



### Neuer Schlittenberg

**Soyen (gg)** - Ein neuer Schlittenberg entsteht gerade in der Nähe von Fußstett. Der Landwirt hat sein „Herz für Kinder“ entdeckt und erstellt gerade eifrig einen riesigen Schlittenberg aus Mais-hackschnitzel.

Mit schwerem Gerät werden Tonnen von Grüngut zu einem ansehnlichen Berg geformt. Natürlich entstehen dabei verschie-

denste Abfahrten. Von „schnell und schwierig“ auf der Südseite bis hin zum „sanften Gleiten“ auf der Nordseite gibt es für Alle den richtigen Abhang.

Wenn der erste Schnee fällt, wird natürlich noch ein top moderner Schlepplift auf dem Berg montiert. „Schließlich will man ja was bieten“, so der eifrige Landwirt.